

VIOLENTA LUCHA EN ASTURIAS

EL CAOS IMPERA DE NUEVO EN CUBA; HAY UN MUERTO Y QUINCE HERIDOS; PERIODICO INCENDIADO

Los elementos radicales parecen haber triunfado. — Nueva facción extrema amenaza con sus 5,000 "hombres de acción". — Tiradores furtivos en los techos de las casas. — El "Diario de la Marina" tiroteado

HABANA, Cuba, octubre 8 (AP). — La huelga general declarada por el ala izquierda, terminará esta noche a las doce "como se proyectó desde un principio, a menos que no tengan lugar acontecimientos graves," declaró esta noche el secretario del comité huelguista.

Los boletines publicados por éste manifiestan que la huelga ha tenido éxito al mismo tiempo que ha demostrado el poder de los sindicatos que la declararon, y agrega que constantemente reciben nuevas adhesiones entre el elemento obrero.

Los boletines piden a todas las facciones radicales que mantengan un "frente unido" hasta que reciban nuevas instrucciones esta noche.

También se pide a los obreros que vayan a sus lugares de trabajo y los abran a la fuerza.

Los elementos terroristas que desde anoche mantienen a la ciudad en ascos, amenazan con reanudar esta noche sus actividades con más intensidad.

Destacamentos de la Cruz Roja tomaron esta noche a su cargo todas las clínicas de urgencia de la ciudad por haberse unido a la huelga el personal de éstas.

De los desórdenes ha quedado un muerto, 15 heridos; las oficinas del periódico "Ahora" destruidas por incendiarios, y las del

DEFENDIDO A SANGRE Y FUEGO AYER



El magnífico edificio del Ministerio de Comunicaciones, en la Plaza de La Cibeles, blanco de varios ataques por los revolucionarios ayer, y tenazmente defendido por las tropas del gobierno.

Los "Cardenales" igualaron ayer la Serie; hoy decide

Paul Dean venció a Lynwood Rowe por 4-3 ayer en el sexto partido

OBISPO ESPAÑOL ATACADO POR VASCOS SEPARATISTAS

MONTEVIDEO, Uruguay, octubre 8 (UP). — Las ideas separatistas de los vascos tuvieron hoy eco en esta ciudad al armarse una riña en la que se vio envuelto el obispo Leopoldo Eijo, de Madrid, que se detuvo en esta ciudad en camino al Congreso Eucarístico de Buenos Aires.

El obispo desembarcó ayer para visitar la catedral, donde se le acercó un grupo de vascos separatistas portando banderas separatistas. Armose una riña y monseñor Eijo se vio obligado a defenderse.

La policía vino inmediatamente para restaurar el orden.

SE DARÁ TRABAJO A 25.000 HOMBRES EN UNA INVESTIGACIÓN

WASHINGTON, octubre 8 (AP). — Con el propósito de determinar aquellas alteraciones que la sequía última y la depresión han ocasionado a la agricultura, el gobierno hará uso de una armada de 25,000 hombres, los cuales harán una investigación general sobre las condiciones agrarias empezando el día primero del año entrante.

Cuando se hizo oficial la noticia de que esta investigación se iba a llevar a cabo, William J. Austin, director de la Junta de Censo, manifestó que esta acción del gobierno era de extraordinaria importancia y probablemente la que de más importancia se ha hecho sobre la agricultura desde el año 1840.

Toda la información que se obtenga será utilizada por el gobierno para formular sus planes de reconstrucción nacional.

Al mismo tiempo Mr. Louis H. Bean, consejero económico de A. A. A., manifestó que las ganancias de los agricultores durante los meses de junio, julio y agosto de este año habían llegado al grado más alto desde que se empezó a notar alguna mejoría en las negociaciones en el año 1933.

Se dice además que esta investigación vendrá a favorecer a la agricultura, porque así el gobierno tendrá información suficiente para trabajar sobre un plan de ayuda agrícola.

Secuestran un guardia y prenden fuego al edificio

CHICAGO, octubre 8 (AP). — Cuatro hombres armados con subametralladoras secuestraron hoy al guardián de la elegante Dells Roadhouse en el suburbio de Morton Grove, regaron los pisos con gasolina e incendiaron el edificio. Los bomberos de los suburbios vecinos no pudieron dominar el fuego.

Gijón bombardeado por la escuadra

Las tropas tienen que pelear en las calles de Oviedo

Los rebeldes, armados con excelente artillería, hacen obstinada resistencia

MADRID, octubre 8 (AP). — Las tropas del gobierno recapturaron esta mañana las dos importantes ciudades de Gijón y Oviedo, las principales de la región asturiana, que habían estado en poder de los rebeldes. Furiosos combates precedieron a la entrada de las tropas y a la retirada de rebeldes.

Para dar cima a la recaptura de Gijón, dos cruceros de la escuadra, el "Almirante Cervera" y el "Cervantes" bombardearon el puerto como preparación al desembarco de las tropas de la división mandada por el general López Ochoa.

Oviedo, considerado vital por la importancia que la posesión de la fábrica de armas de Trubia, y otras, daban a los rebeldes, fué ocupada por las tropas, que penetraron bajo la protección de un fuego de ráfaga de la artillería montada que había tomado posiciones dominando la ciudad. Los rebeldes se resistieron furiosamente en el edificio de la construcción de aguas, antes de retirarse hacia las montañas.

En Gijón, después de que las tropas de desembarco llegaron a tierra, protegidas por la artillería de los cruceros, los soldados debieron luchar violentamente en las calles con los rebeldes.

Estos habían tomado Oviedo después de rodear la ciudad y cañonearla con cañones logrados en las fábricas del gobierno en Trubia, de la que se apoderaron el sábado. Aeroplanos militares volaron inútilmente, sobre las concentraciones de rebeldes, disparando sobre ellos 500 bombas, en un esfuerzo supremo por detenerlos en su marcha contra la ciudad.

Tropas de todas las zonas próximas fueron movilizadas a marchas forzadas sobre Oviedo y Gijón, especialmente desde Grau y Cornellana, en la esperanza de que los rebeldes no tuvieran tiempo de fortificar antes del ataque para recapturar la ciudad.

Después de la captura de Gijón y Oviedo, los rebeldes se han refugiado en las montañas y el gobierno considera que tiene dominada allí la situación. A despecho de eso, oficiales que han llegado de allí informan que será una campaña muy larga necesaria para reducir a los rebeldes, los que se han apoderado de muchos propietarios y jefes de las minas y los mantienen en su poder.

Fugitivos de la revolución



D. Manuel Azaña



D. Francisco Largo Caballero

El gobierno domina la situación, pero la rebelión resiste

Madrid, Barcelona, Gijón, Oviedo, son centros de combate

Por REX SMITH, Redactor correspondiente de la Associated Press

MADRID, octubre 8 (AP). — Asestando golpes implacables al norte, este y sur del país, el gobierno de puño fuerte de las derechas, que preside el señor Lerroux, al parecer iba hoy sometiendo a los rebeldes, malparados en la lucha los tres días anteriores, en casi toda España.

Sólo en el distrito minero asturiano de Mieres continuó durante el día la resistencia organizada, según indicaban despachos que podían infiltrarse a través del desbaratado sistema de comunicaciones. En el resto del país, al parecer, los rebeldes han sido forzados a ocultarse o, en desesperación, se han resuelto a la guerra de guerrillas y a provocar tumultos en las ciudades.

Lo que haya causado en destrozos y pérdida de vidas el fuego de la artillería pesada en Gijón y Oviedo, las dos ciudades del norte recapturadas hoy a los rebeldes, no podía determinarlos nadie en Madrid hoy, pero los cálculos basados en que han pasado ya cuatro días de violentos combates, que se ha empleado sin restricciones la artillería en Cataluña y en muchas otras partes y en que se han bombardeado concentraciones de sediciosos con aeroplanos, inducen a colocar en una cifra de bastantes millares el total de muertos y heridos causados hasta ahora.

La información de que la resistencia está ya cesando en Asturias, fué traída a la capital por aeroplanos del ejército que regresaban de la región, pero estaban en abierta contradicción con otros informes indicando que los rebeldes asturianos habían volado un camión del ejército que llevaba tropas de refuerzo, matando cincuenta y dos soldados de línea.

Varios pueblos menores que Gijón y Oviedo han caído también durante el día en poder del gobierno, según los aviadadores, teniendo que retirarse a las montañas los sediciosos. Pero se prevé la necesidad de una sangrienta y tenaz campaña para reducir definitivamente la zona, cuando los aviones descubrieron las verdaderas (sigue en la segunda página)

Nuevos encuentros en Barcelona ante la Cia. Telefónica

Se rumora la ejecución de varios jefes del movimiento separatista catalán

BARCELONA, octubre 8 (AP). — Las tropas del gobierno y los agresores rebeldes iniciaron esta tarde un violento combate, frente a la Central de Teléfonos de esta ciudad, que por algún tiempo se creía en peligro de caer en poder de los extremistas. Se cambiaron entre los dos grupos nutridas descargas de fusilería.

Los alzados hicieron frente a las tropas en todas partes de la ciudad y al parecer disponían de bastante armamento.

Creese que esta nueva intención se debe a las sentencias de muerte dictadas esta mañana por el consejo de guerra contra el ex director de Seguridad, don Arturo Menéndez, contra don Enrique Farrás, comandante de los Somatenes, y contra otro capitán del mismo cuerpo.

Los reos habían sido detenidos por las tropas leales al gobierno en las primeras horas del día (sigue en la segunda página)

DOS BECAS DADAS A TRABAJADORAS DE LA AGUA DE PTO. RICO

Se celebrará un mitin en honor a las señoritas que obtuvieron las becas

Para tomar un curso de preparación social obrera han llegado a esta ciudad las jóvenes estudiantes trabajadoras de la aguja en Puerto Rico, señoritas Amparo Rivero, de Mayagüez, y Carmen Curbelo, de Arecibo. Permanecerán por el término de ocho meses, con todos los gastos pagos por la "International Ladies' Garment Workers Union", en el "Brooklyn Labor College", Katonah, N. Y., uno de los colegios de estudios sociales en América.

Esta extensión de carácter educativo llevado por la I. L. G. W. U. a las trabajadoras de Puerto Rico, es parte de la campaña de organización y ayuda que el organismo americano de trabajadoras de costura tiene acordado para la Isla, donde como es sabido se van encaminando los manufactureros de América buscando mano de obra a poco costo.

Ultimamente han estado por aquel territorio dos vicepresidentes de la Internacional de Costura, la señorita Rose Pesotta y Charles S. Zimmerman, los que han llevado a cabo una campaña de propaganda y organización en la Isla. Es propósito de la I. L. G. W. U. que las obreras de la aguja de Puerto Rico tengan un código de trabajo que les permita ganar un salario decente para vivir, desahogando los sueldos de dos y (sigue en la sexta página)

MUEREN SEIS EN UN CHOQUE DE FASCISTAS Y ROJOS EN S. PAULO

Da Rosa es jefe del ejército brasileiro y su hermano compone zapatos en E. U.

SAO PAULO, Brasil, octubre 8 (AP). — Un policía y cinco civiles resultaron muertos, y treinta y una personas quedaron heridas, cuando una partida de extremistas atacaron un mitin de 10,000 fascistas en el cual participaban 200 mujeres. Los rojos empezaron el tiroteo cuando los fascistas intentaban organizar un desfile.

Da Rosa y su hermano zapatero LOWELL, Mass., octubre 8 (AP). — El general Francisco Ferrera da Rosa, comandante en jefe del ejército del Brasil, festejó ayer en el modesto hogar de su hermano Dominico Spinney, propietario de Bonavides y los miembros del gabinete.

Día de la Armada en Lima

LIMA, Perú, octubre 8 (AP). — Los marinos están celebrando hoy con ceremonias de diversas clases el "Día de la Armada" en conmemoración del combate de Angamos, con asistencia del presidente Bonavides y los miembros del gabinete.

245 Canal St., N. Y. C. Tel. CAnal 6-1200

Huelga general revolucionaria ayer en más provincias

Mataron al alcaide de Málaga para dar salida a los presos

El general Sanjurjo se ofreció a Lerroux desde Lisboa

9,000 ESPAÑOLES VAN A GIBRALTAR AHORA

Los trenes locales circulan en San Sebastián

Por ZIFREN, Copyright United Press

MADRID, octubre 8. (UP).—

El gobierno, al hacer malograr la revolución socialista en todas partes del país ha estado hoy en viando constantemente fuerzas del ejército a Asturias, que es el centro principal de la resistencia que aún queda.

En otras partes del país los rebeldes están desfilando y se limitan a hacer ataques en guerrilla, aunque en la provincia de La Coruña se declaró la huelga general.

También se ha declarado el paro general en la provincia de Granada. En esta última toman parte los empleados de tranvías, autobuses y los obreros del ramo de construcción y metalúrgicos.

En Sevilla los obreros adoptaron igual decisión y los huelguistas atacaron los cuarteles, desarrollándose intenso tiroteo entre los rebeldes y las tropas, aunque no hubo muertos. También amenazaron los huelguistas a los dueños de establecimientos que continuaban abiertos.

Incidentes de las huelgas
MADRID, octubre 8. (AP).—Ocurrieron disturbios de menos importancia en Málaga por no haber cerrado sus puertas algunos establecimientos y fábricas.

La tranquilidad era completa en Vitoria, donde los comercios e industrias seguían su marcha normal.

A pesar del paro general de La Coruña, no se ha notado ninguna efervescencia en las calles; la mayoría de las tiendas están abiertas y se ha restablecido el funcionamiento de los medios de transporte. Las autoridades de La Coruña clausuraron los centros de la izquierda republicana y las Casas del Pueblo, imponiendo multas de 10,000 pesetas a tres de éstas, por haber abierto ayer sus locales sin permiso previo.

Un guardia resultó muerto en Málaga y tres extremistas heridos a tiros, mientras que el alcaide de la cárcel, don Manuel Carro, está gravemente herido de un encuentro con los extremistas, quienes trataron de poner en libertad a los presos.

También ocurrieron choques en varios pueblos de la provincia, a donde se enviaron inmediatamente fuerzas de la guardia civil, que dominaron la situación.

La tranquilidad es relativa en las Vascongadas

SAN SEBASTIÁN, octubre 8. (AP).—De todas las provincias vascongadas se reciben informes de calma, con algunos que otros disparos aislados. Crese que los separatistas están desanimados por el resultado desastroso que han tenido las intenciones de los catalanes y por ello hayan decidido aplazar su rompimiento con Madrid, por ahora.

Los jefes extremistas y separatistas se hallan ocultos esperando a que se levante el estado de sitio. Los soldados dominan por completo todo el territorio; no se permite la circulación de ningún automóvil sin permiso del gobernador militar.

En San Sebastián, Bilbao, Irún y Vitoria, muchos automóviles en que viajan soldados armados de fusiles listos a disparar, recorren las calles.

La torre de la iglesia del Buen Pastor, de San Sebastián, se ha convertido en fortaleza al recibir la noticia de que se habían reanudado las hostilidades en Madrid.

El gobierno ha dado órdenes de que se vuelva al trabajo y se abran los establecimientos, pero muy pocas personas las han obedecido.

Por primera vez, desde hace dos días, están circulando los trenes locales.

Rumores de revolución en Portugal

LISBOA, octubre 8. (AP).—Los rumores que corrian de que pudiera declararse una revolución en este país, han inducido al gobierno a adoptar medidas para mantener el orden en todo el territorio nacional.

En un comunicado oficial, expedido a raíz de la celebración de un Consejo de emergencia que celebró anoche el presidente Antonio Salazar con su Gabinete, se dice que el gobierno está observando con toda atención las incidencias de la rebelión española y (sigue en la sexta página)



D. Luis Companys

Ingavi, base para controlar el Chaco central del norte

Era el objetivo paraguayo después de la victoriosa ofensiva de agosto

ASUNCION, Paraguay, octubre 8. (AP).—Un destacamento boliviano de 400 hombres fue virtualmente destruido durante la toma del fuerte Ingavi por las tropas paraguayas, según declaraciones del ministro de Defensa en Asunción. Numerosos prisioneros fueron tomados, y 87 soldados bolivianos fueron muertos.

Agrega el ministro de Defensa que dos regimientos bolivianos que defendían Ingavi se retiraron hacia el norte en dirección a Ravello, a donde se había retirado anteriormente el grueso del tercer ejército de Bolivia. Ravello está a cincuenta millas al norte de Ingavi y un poco al sur del paralelo 19. Dicen que Ingavi tiene bastante agua y que constituye para los paraguayos una espléndida base para controlar todo el Chaco central.

Con la captura de Ingavi después de las ofensivas de agosto que los llevó al oeste del meridiano 63, los paraguayos aseguran que un poco al norte de Ballivian están en posesión completa del Chaco hasta el meridiano 62, y de allí su línea de conquista se extiende un poco al noreste hasta el meridiano 63, y por el norte hasta el paralelo 19 por encima de Bahía Negra. Como se acerca la estación lluviosa que hará difícil las operaciones, se cree que durante el próximo trimestre se producirá un impasse en las líneas actuales.

Ingavi está en el corazón del Chaco central del norte, y ha sido el objetivo del Paraguay desde que sus tropas se apoderaron, en mes pasado, del camino que va de Ingavi al oeste.

Bolivia niega victorias paraguayas

LA PAZ, Bolivia, octubre 8. (AP).—Según noticias recibidas del frente por el ministro de la Guerra, "después de los descalabros de Carandaiti, Algodonal, El Carmen y la Posa, el enemigo se ha dedicado a anunciar éxitos vacíos ufandándose de haber capturado los puestos de Madrejón, Madrejón, Bogado, Florida, y ahora Ingavi. Dejamos establecido que en ese sector no ha habido encuentros entre las tropas. Las proezas que anuncia el enemigo son simples simulacros para distraer la atención del pueblo paraguayo, el cual está alarmado por los infortunios últimos.

Agrega el ministro de la Guerra que se ha comprobado que la acción de los oficiales paraguayos es nula, y que se sabe que el mayor ruso Korsakoff, al servicio del Paraguay, ha emitido el siguiente juicio: "Esta guerra solamente podríamos ganarla los oficiales rusos con tropas paraguayas."

SE CELEBRÓ UN MITIN EN FAVOR DE FRANK TORRES; MADISON, CENTRO DE LA CAMPANA

Un nutrido grupo de personas asistió al mitin celebrado en "El Toreador" el domingo pasado a las tres de la tarde, dado en honor al candidato puertorriqueño por el Partido Republicano a la Asamblea del Estado de Nueva York, señor Frank Torres.

El acto resultó muy animado, resaltando el entusiasmo de los hispanos de la barriada de Harlem, una gran mayoría de los cuales se han declarado en favor del señor Torres.

Una delegación de una Sociedad de Costureras de la barriada se presentó anunciando que están dispuestas a respaldar al candidato hispano.

Hicieron uso de la palabra la señora Fausta Mercado, y la señora Carmen Montilla, como representantes del sector femenino que lucha en pro del candidato republicano, y los señores Francisco J. Cuadra, Miguel Collazo, Juan Solís Jr., César Irizarry, Arcadio García, Lozano, Justino Moreno, José Colón Maldonado, Armando Artés y otros.

También hablaron los candidatos señores Frank Torres y Vito Marcantonio, el último aspirante al puesto de congresista por el Distrito Congresional No. 20.

El señor Torres fue calurosamente aplaudido por la concurrencia, la que quedó grandemente entusiasmada con sus palabras. Expuso su plataforma política y dijo estar dispuesto a ayudar a los hispanos en todo aquello que esté dentro de su jurisdicción como asambleista.

El candidato Marcantonio habló sobre la candidatura del señor Torres y dijo respaldarla incondicionalmente, porque entendía que los puertorriqueños debían gozar de una representación genuinamente suya en la Asamblea de Albany.

Es por esta razón que la Avenida Madison se ha transformado en un foco de política activa, como muchas organizaciones

EL "MORRO CASTLE" CONVERTIDO EN FÉTIDO Y PELIGROSO ELEFANTE BLANCO DE ASBURY PARK

El vapor de la línea Ward, "Morro Castle", varado en la playa de Asbury Park, N. J., después de ser destruido por el fuego hace un mes, desastre en el que perdieron la vida 134 personas, es una pérdida total. Antes del trágico incendio estaba avaluado en \$5,000,000, pero la oferta mejor recibida hasta ahora por sus restos es de sólo \$25,000. El comprador, si es posible, para llevarlo a los astilleros de Boston y desmontarlo como hierro viejo, costará \$250,000.

Los funcionarios municipales de Asbury Park, que al principio vieron en el humeante casco una fuente de ingresos como sin igual atracción para visitantes, al presente no quieren saber nada de él, pues se ha convertido en un fétido elefante blanco que en lugar de atraer turistas a la población los hace huir de ella.

El problema actual y según algunas personas constituye uno de primera magnitud, son los cueros crudos que al presente se hallan putrefactos en la bodega número 2 del navío. Cuando el viento disminuye, lo que ocurre todos los días, la fetidez, cada vez mayor, es demasiado fuerte para los que están en la playa o cerca de ella. Las autoridades han enviado gente a bordo para cubrir los cueros con cal, pero esto ha proporcionado sólo un alivio temporal.

El Club de Mujeres de Asbury Park, por medio de su presidenta, Mrs. O. L. F. Mohn, pide que el casco desapareciera de allí inmediatamente, siendo idénticos los deseos del 90 por ciento de la población.

La cuestión del casco y de los cueros podridos será discutida hoy en el concejo municipal. Varios de los concejales, que al principio creían que los restos del "Morro Castle" sería la gran atracción de la playa al mismo tiempo que una protección para el muelle del convention hall, cambian ahora de parecer ante la indignación de los habitantes, que apretándose las narices, piden que se lo lleven al punto de allí.

Dícese que el municipio trata de averiguar quién cobró el se-

guero y cuánto fue lo percibido. Asegúrase que el "Morro Castle" estaba asegurado por \$4,200,000 pero el gobierno de los Estados Unidos, que había prestado el 75 por ciento del costo del navío bajo las estipulaciones de la ley Jones White, está asimismo protegido por una hipoteca, bajo la cual cobrará una proporción de \$2,600,000, más \$127,745, por diversas existencias que había a bordo formando un total de \$2,727,745 lo que dejaría a la línea Ward sólo \$1,472,254.

Alegre también que un estudio hecho por las partes interesadas ha comprobado que el barco no puede ser reconstruido, pero su retiro de la playa representa uno de los problemas más difíciles en trabajos de salvamento. Está quemado desde la cala hasta la cubierta superior, sus portales están todos abiertos y el agua que llena el casco llega al mismo nivel del océano.

Además, ninguna de las empresas que tomen a su cargo el salvamento ofrecerá fianza por los daños que puedan causarse a la población de Asbury Park. En los 24 tanques de combustible del barco hay intactos 65,000 galones de petróleo que si se riegan por la playa pondría en peligro el paseo de empujados, el muelle del convention hall, los hoteles y otros edificios, por ninguno de los cuales se haría responsable la empresa encargada del salvamento.

En la opinión de uno de los peritos de los aseguradores, otra amenaza grave de la que no se han dado cuenta los funcionarios de Asbury Park es la posibilidad de que el casco, de sobrevivir alguna tempestad, se abra en dos, cosa muy probable, si el vendaval llegara a prolongarse. Un vendaval soplando del este, según se indica, alforjaría las arenas hacia la proa y popa, dejándolo sostenido sólo en el medio. De suceder esto no hay la más remota probabilidad de poder salvar el casco entero, haciendo necesario cortarlo en pedazos para retirarlo, labor imposible de ejecutar antes de la primavera, que resultaría también enormemente costosa.

EL TRIUNFO DE MCGOLDRICK DEPENDE DEL NÚMERO DE INSCRITOS ESTA SEMANA EN N. Y.

Las huestes anti-tammanyistas están considerando seriamente la inscripción del mayor número de personas con el propósito de poder elegir a Joseph D. McGoldrick para la contraloría de la ciudad de Nueva York. Creen los líderes de estas agrupaciones que si el número de personas inscritas durante esta semana se aproxima al número de votantes en las pasadas elecciones, Mr. McGoldrick resultará triunfante sin lugar a dudas. No solo ven ellos esto como un factor importante para la elección del actual contralor, sino que creen que ello determinará también el que la fusión retenga los sitios que obtuvo en las pasadas elecciones en la asamblea del estado.

Mr. Roy V. Peel, presidente del partido fusionista, ha dicho que una inscripción escasa asegura el triunfo de Tammany y de sus candidatos. Los líderes fusionistas, por lo tanto, harán todo lo que esté a su alcance para que todos aquellos que se inscribieron en las pasadas elecciones que se registren esta semana para tener derecho al voto en los comicios en noviembre seis.

El cómputo general de las inscripciones en el pasado año ascendió a 2,324,289 de los cuales, cuatro de cada cinco individuos registrados eran demócratas. Sin embargo, el alcalde La Guardia resultó electo.

La organización fusionista de la ciudad ha manifestado que tiene alrededor de 700,000 votantes para respaldar sus candidatos.

Los estrategas fusionistas creen que la victoria de Mr. McGoldrick es segura si se logra obtener un alto número de inscritos. Basan ellos esta creencia en el resultado de las primarias democráticas pasadas en las cuales Mr. McGoldrick hizo una buena exposición de sus fuerzas aun en el sector democrático de la ciudad.

Hylan para gobernador
Los líderes de los dos partidos principales están siguiendo a pie juntillas los movimientos que se hacen en favor de la postulación de John F. Hylan, para el puesto de gobernador del estado. Los demócratas temen que la postulación de este nuevo candidato va a disminuir las fuerzas del gobernador Lehman y va a poner en peligro su reelección. Los republicanos por su parte se sienten satisfechos con el giro que están tomando los acontecimientos por que esto ayuda más a su candidato Robert Moses en su empeño de escalar el primer puesto en la gubernación del estado de Nueva York.

Los aplausos con que fue acogida la noticia de que Mr. Hylan iba a ser postulado en una asamblea de las Sociedades Alemanas Unidas, ha sido interpretado como que muchas organizaciones

Hauptmann guardó su carro en New Jersey en 1932

El dueño de un garage de Manville le identifica como el dueño del vehículo

Mientras en el vecino estado un gran jurado de veinte hombres y tres mujeres deliberaba para lanzar una inculpación de homicidio contra Bruno Richard Hauptmann en la muerte del niño de Lindbergh, se negó a su defensor una solicitud presentada en la corte del Bronx para examinar las actas del jurado de esta ciudad que acusó a Hauptmann de haber recibido los \$50,000 del rescate.

Fawcett reveló que su defensa se basaría, tanto aquí como en New Jersey, en una coartada.

"Estoy listo a demostrar en cualquier tribunal, dijo el abogado, que mi cliente se hallaba en otra parte la noche en que el niño de Lindbergh fué substraído de su cuna en la casa de Hopewell."

Al negar a Fawcett una copia de las actas del gran jurado del Bronx, el juez del condado Harry Stackell dijo que "era obvio que la moción era pura y simplemente para declarar sin lugar la inculpación, y que por lo tanto la negaba."

Hay suficiente evidencia en el caso, declaró el juez, "para soportar cualquier moción para declarar (sigue en la quinta página)

MUCHOS FIADORES PROFESIONALES ABUSAN DE PROPIETARIOS EXTRANJEROS ENGATUZÁNDOLOS

Las investigaciones que se están llevando a cabo ante los tribunales de las actividades de fiadores profesionales y que probablemente durarán tres semanas, es posible que traigan a relucir algunas operaciones extensas de una pandilla bien organizada de vicio comercializado.

Mr. James A. McDonald, magistrado que preside el tribunal, ha designado al magistrado Anthony F. Burke para que se dedique exclusivamente a conducir dicha investigación una vez que las sospechas de éste le inclinan a poder que se le encargara del caso.

Mr. Burke, desde hace varias semanas viene haciendo una investigación secreta mediante la cual espera establecer el hecho de que muchas mujeres que tienen en su posesión casas, y la mayoría de las cuales no hablan siquiera inglés, han sido víctimas de fiadores profesionales sin conciencia, al dar sus propiedades en garantía de acusados a quienes jamás han visto en su vida.

El magistrado ha averiguado ya muchas irregularidades en su investigación privada, según manifestó, con relación a la presentación de fianzas por parte de fiadores profesionales que no se ajustan a las disposiciones de las leyes de seguros ni a las del Código de Procedimiento Criminal. Esto ocurre especialmente, de acuerdo con el magistrado, en los casos de "bolita," vicio y robo.

Lo que llamó la atención del magistrado en estos casos fué la frecuencia con que se presentaban ante su tribunal fiadores y fiadoras que ofrecían dar en ga-

rantía sus propiedades en favor de varios acusados en casos completamente independientes y que una vez interrogados aseguraban conocer personalmente a las personas por quienes se interesaban. Asegura Mr. Burke que el sistema empleado por estos desafortunados señores consiste en que un antiguo fiador profesional que no ha podido cumplir las disposiciones de la nueva ley que regula su profesión, induce a los dueños de casas a entregar sus títulos de propiedad en favor de desconocidos (sigue en la sexta página)

Anuncio

Sangre Débil FORTALECIDA

Sin tomar medicinas o drogas desagradables o dañinas.

Gran número de personas han hallado el medio de nutrir su sangre con nueva energía y vigor; estimular su apetito; aumentar su stamina y potencia. Depresión mental, cansancio, debilidad, nerviosidad—todo parece estumarse cuando el cuerpo ha sido estimulado y la nutrición aumentada por medio de este espléndido descubrimiento francés, Quina Laroche con Hierro.

La sangre debe contener hierro, pues sin él no puede transformarse el alimento que se come en músculos y tejidos. Sin hierro no hay energía, vitalidad, resistencia para el combate contra la severa tensión de amenazas enfermizas. Quina Laroche con Hierro puede ser la que su organismo necesita. Ayuda a su estómago a mejorar la digestión. Ayuda a su sangre nutridora con más hierro. Quina Laroche con Hierro puede obtenerse en un frasco grande, económico, en la farmacia que Ud. quiere. Le agradecerá el sabor del puro vino, oportuno de California que contiene. Pero este seguro de obtener la Quina Laroche legítima que ostenta el nombre de su originador, Dr. T. Laroche.

QUINA LAROCHE CON HIERRO

Mrs. Andrew Wolk, 3973-65th Street, Woodside, Long Island

MRS. WOLK USA AHORA ELECTRICIDAD EN 10 DIFERENTES MANERAS PARA DISMINUIR SU TRABAJO

¿En cuántas maneras le ayuda?

LA SRA. WOLK ha tenido máquina de coser eléctrica durante ocho años. Y con su ayuda, cose casi toda su ropa. Hace años, cuando se casó, la luz era la única conveniencia eléctrica con que contaba Mrs. Wolk. Cuando se cansó de levantar pesadas planchas de hierro, de la cocina a la tabla de planchar y de la tabla a la cocina, se compró una plancha eléctrica. Después de eso, vino su tostador, limpiador vacuo, máquina de coser, radio, lámpara de sol, almohadilla eléctrica de calentar y un planchador de corbatas para el hombre de la casa. Su más reciente compra, fué un refrigerador eléctrico—y ahora la electricidad, le está ahorrando dinero en ese departamento todas las semanas.

Mrs. Wolk, como miles de otras mujeres, usa la electricidad más a menudo. Primero, porque es una fiel trabajadora y hace las cosas bien. Y segundo, porque cuesta tan poco. Por ejemplo:

1c HACE FUNCIONAR TODA LA TARDE UNA MAQUINA DE COSER ELECTRICA

THE NEW YORK EDISON COMPANY • BROOKLYN EDISON COMPANY, INC. THE UNITED ELECTRIC LIGHT AND POWER COMPANY NEW YORK AND QUEENS ELECTRIC LIGHT AND POWER COMPANY

ELECTRICIDAD 1c DONDE OBTIENE MÁS POR SU CENTAVO

LA PRENSA

Entered at the Post Office of New York, N. Y., as Second-Class Matter.
Published daily, except Sunday, by
LA PRENSA, Inc., of NEW YORK.
JOSE CAMPRUBI, Publisher and Pres.
JOSE M. TORRES-PERONA, Secretary
and Assistant Publisher.
Director: JOSE CAMPRUBI.
JOSE M. TORRES-PERONA
Sub-Director y Secretario.
Oficinas: 245 Canal Street, Nueva York.
Venezuela.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

Estados Unidos y posesiones, Argentina,
Bolivia, Brasil, Canadá, Chile, Colombia,
Costa Rica, Cuba, Ecuador, El Salvador,
España, Guatemala, Honduras, México,
Nicaragua, Panamá, Paraguay, Perú,
Puerto Rico, Santo Domingo, Uruguay y
Venezuela.

3 m. 8 m. 1 año
DIARIO (excepto los domingos)...\$3.00 \$5.00 \$9.00
SERIE "A" (lunes a viernes)...\$1.50 \$2.75 \$5.00
SERIE "B" (sábados y domingos)...\$1.50 \$2.75 \$5.00
SERIE "C" (una vez por semana)...\$2.40

PAISES NO COMPRENDIDOS EN LA LISTA ANTERIOR
3 m. 6 m. 1 año
DIARIO.....\$5.00 \$9.00 \$16.00

Para Colegios y Universidades: Por paquetes, 25% centavos el ejemplar.
Número suelto, 3 centavos.

LA PRENSA está de venta en los principales hoteles, en las estaciones del subterráneo y del elevado, y en 1,500 puestos de periódicos de Nueva York y de otras ciudades de los Estados Unidos.

DIRECCION: 245 CANAL ST. NEW YORK.
Teléfono: Canal 6-1200.

La "Associated Press" solamente está autorizada para la reproducción de los mensajes cablegráficos publicados en este periódico y a ella atribuidos o de los que no lo están a otra fuente de información y también a las noticias de carácter local. Quedan también reservados todos los derechos de reproducción de cualquier otra información que se publique.

Nueva York, octubre 9 de 1934

LA SITUACION EN ESPAÑA

Con explicable ansiedad, no sólo los españoles sino la comunidad hispana en masa, siguen el desenvolvimiento de los acontecimientos en la Madre Patria. Pocas veces hemos percibido tan sensitiva y palpitante la reacción de solidaridad de las colonias, como en estos momentos en los que, a la distancia — que agrava los perfiles de cada suceso — la situación española se ofrece con aspectos realmente dolorosos. Y como respuesta al interés del público, y a la confianza que en el diario hispano ponen todos los nuestros que nos requieren a darles información anticipada, podemos sólo repetir nuestro credo de siempre. Publicaremos el máximo posible de noticias que podamos obtener; y las publicaremos con absoluta fidelidad y señalando claramente la fuente de que proceden.

Esta advertencia, que parecería fútil, en las presentes circunstancias se hace útil porque, bajo el apasionamiento de las convicciones políticas, no deja de haber quien por ignorancia bien intencionada o por interés de pequeña insidia, sugiere que las noticias de "LA PRENSA" son parciales... cuandoquiera no coinciden en presentar la situación a gusto del crítico. Así, cuarenta y ocho horas antes, de declararse francamente independiente de España la Generalidad catalana, un despacho publicado por este diario — con clara indicación de su origen — fue calificado por algunos como "inventado" porque daba la noticia del plan separatista de Barcelona, después confirmado, por desgracia, en la realidad. Y cada vez que, a la derecha o a la izquierda, aquella se inclina en sentido adverso a las opiniones de algún lector de esa peculiar índole, no falta la consabida sospecha de que "LA PRENSA" es parcial...

Fuera de expresión de criterio editorial que se hace en esta columna, jamás incorporamos a las noticias cablegráficas comentario u opinión alguna nuestra. El público tiene derecho a conocer la información tal cual nosotros la recibimos. Y una vez que indicamos el origen de cada noticia nuestra, responsabilidad cesa racionalmente. En tal situación actual de España, por lo demás, debe reconocerse que la labor de los corresponsales es difícilísima. Tiene que existir una insalvable confusión en los centros informativos. Y la misma índole del levantamiento extremista, evidentemente calculado para forzar al gobierno a dividir su atención, al mismo tiempo, entre varios focos de peligro, complica la tarea de adquirir una impresión de conjunto sobre la marcha de los sucesos.

La nota que destaca sobre ella, al cerrar este número, es que la afirmación del señor Lerroux, el domingo, dando por terminado el movimiento, fue prematura. Ayer se reanudaron las saqueadas sediciosas en las principales capitales y, según el cable, tuvieron intensidad desoladora, sobre todo, en Asturias. Las calles de Barcelona volvieron a ser teatro de batallas. Los edificios públicos fueron atacados en varias ciudades. Y en la Puerta del Sol de Madrid, para dominar a los rebeldes, parece haberse hecho uso de la artillería.

Mientras tanto, adquiere relieve amenazador el problema de la represión. ¿Va a ser implacable el gobierno con los líderes rebeldes de Cataluña? ¿Se declarará fuera de la ley al socialismo? ¿Va a darse al feroz

Noticias Personales

LIBROS. Diarios. Revistas todos países. Boletines. Afiches. Postales. Barajas postales, banderas. Lago, 100 Lenox Ave.

A TRAVES DE MIS GAFAS

Por ALVARO

Una vez y basta!

Con esa frase final terminaron las regatas por la Copa de América.

La frase fue pronunciada por el aspirante inglés a la posesión de la Copa.

No quiero saber si tuvo razón o no de quejarse de la manera que fue tratado.

Hubo reclamaciones que no fueron acogidas, y eso es todo.

Comparo el caso con el ocurrido, años hace, en un partido de campeonato de tenis, en Illinois, entre Bill Tilden y Manolo Alonso.

A un saque relámpago de Manolo el árbitro contestó con un "fault" sonoro.

Tilden argumentó que el saque había sido dentro del cuadro y que era un "as".

El árbitro mantuvo su decisión. El punto fue marcado como "double fault" — era el segundo saque — contra Manolo.

Cuando Alonso volvió a sacar, Tilden envió la pelota por los aires, por encima de las gradas, hasta Dios sabe qué calle o qué tejado.

El árbitro tuvo que apuntar el tanto a Manolo.

Y quedaron "patas".

A pesar del árbitro...

Trabajo y deporte.

John P. Harding, propietario de un restaurante de Chicago, ha tenido una excelente idea.

Un día por mes, cada empleado, desde el jefe de cocina hasta el portero galonado, tendrá que trabajar en el restaurante con su respectiva mujer.

John pretende que el conocimiento del trabajo que ejecuta el hombre y marido contribuirá a hacer comprender a la mujer el valor del esfuerzo marital y la justificación de sus ambiciones.

La idea demuestra que John cree que todo trabajo es un deporte, una lucha, en la que el trabajador, el luchador, trata de vencer todas las dificultades y mejorar su esfuerzo.

Todo trabajo ha de ser emprendido con el mismo ánimo que un partido de deporte.

Hay que luchar, hay que tratar de vencer.

Pero hay que gozar del esfuerzo y mejorar cada día el método de llevarlo a cabo.

El que trabaja y gruñe es un desgraciado esclavo que nunca podrá gozar de la Vida.

El que trabaja y sonríe es un hombre feliz.

Goza mientras trabaja.

Y goza mientras descansa porque se siente campeón en su lucha contra las dificultades de la Vida.

Y no me digan que un lavaplato no tiene de qué ni para qué vanagloriarse.

Cualquier chapucero puede chapucar cualquier trabajo.

El que hace "bien" cualquier trabajo es un "artista".

Acabó de comer un plato de callos con chorizo que era una "obra de arte".

Felicité por su trabajo a la valenciana que lo había cocinado...

Nuevo viejo.

Hace medio siglo que perdí mi primera muela.

Me la arrancó — más tres duros — un "dentista americano" de la calle del Arenal de mis madriles.

Los salones eran lujosos, y los honorarios, para aquellos tiempos de Alfonso XIII, princípicos.

Me sentaron en un sillón articulado y me pusieron en las mandos dos tubos de cobre.

Tanto me hacía rabiar la muela que no se me quitó el dolor al sentarme en el sillón del suplicio.

Pero, en medio de mi dolor, me pregunté si los dentistas "americanos" hacían salir las muelas por tubos de cobre empujados por el paciente.

Pronto salí de dudas.

Al mismo tiempo que el "americano" puso las tenazas en la muela, su ayudante me lanzó una corriente eléctrica que me sacudió los nervios.

Quise gritar y, al mismo tiempo, soltar los malditos tubos.

¡Un cuerno!

Mordí en las tenazas y no pude...

de guerra — como le corresponde — jurisdicción sobre los vencidos? Y detrás de cada una de estas importantes interrogaciones, resalta un fondo lleno de inquietudes y zozobras para el porvenir.

De momento, todo indica que el gobierno cuenta con la lealtad del ejército y que, frente a la violencia — tal vez todavía no plenamente desencadenada — de los elementos rebeldes, la opinión de la mayoría del país reacciona en favor del orden y la paz. Parece aventurado ir más lejos en la interpretación de las noticias. Ellos indican una preparación enorme — en pertrechos de guerra, en organización de masas, en coordinación de planes — entre los actuales sediciosos. Las victorias del gobierno no revelan, hasta ahora, una derrota de los sediciosos tan concluyente y perceptible que prueben que su organización está rota y sus recursos agotados...

Noticias Personales

LIBROS. Diarios. Revistas todos países. Boletines. Afiches. Postales. Barajas postales, banderas. Lago, 100 Lenox Ave.

El Gran Jurado de New Jersey acusa a Hauptmann

(Continuación de la primera página)

El testigo más nuevo de los presentados es Millard White, de Lambertville, quien ha identificado a Hauptmann como un individuo a quien vio merodeando por los bosques alrededor de la residencia de Lindbergh pocos días antes del secuestro.

El primero de la larga lista de testigos fue el doctor Charles D. Mitchell, quien en su autopsia informó que la muerte del niño fue causada por una fractura del cráneo.

Hubo reclamaciones que no fueron acogidas, y eso es todo.

Comparo el caso con el ocurrido, años hace, en un partido de campeonato de tenis, en Illinois, entre Bill Tilden y Manolo Alonso.

A un saque relámpago de Manolo el árbitro contestó con un "fault" sonoro.

Tilden argumentó que el saque había sido dentro del cuadro y que era un "as".

El árbitro mantuvo su decisión. El punto fue marcado como "double fault" — era el segundo saque — contra Manolo.

Cuando Alonso volvió a sacar, Tilden envió la pelota por los aires, por encima de las gradas, hasta Dios sabe qué calle o qué tejado.

El árbitro tuvo que apuntar el tanto a Manolo.

Y quedaron "patas".

A pesar del árbitro...

Trabajo y deporte.

John P. Harding, propietario de un restaurante de Chicago, ha tenido una excelente idea.

Un día por mes, cada empleado, desde el jefe de cocina hasta el portero galonado, tendrá que trabajar en el restaurante con su respectiva mujer.

John pretende que el conocimiento del trabajo que ejecuta el hombre y marido contribuirá a hacer comprender a la mujer el valor del esfuerzo marital y la justificación de sus ambiciones.

La idea demuestra que John cree que todo trabajo es un deporte, una lucha, en la que el trabajador, el luchador, trata de vencer todas las dificultades y mejorar su esfuerzo.

Todo trabajo ha de ser emprendido con el mismo ánimo que un partido de deporte.

Hay que luchar, hay que tratar de vencer.

Pero hay que gozar del esfuerzo y mejorar cada día el método de llevarlo a cabo.

El que trabaja y gruñe es un desgraciado esclavo que nunca podrá gozar de la Vida.

El que trabaja y sonríe es un hombre feliz.

Goza mientras trabaja.

Y goza mientras descansa porque se siente campeón en su lucha contra las dificultades de la Vida.

Y no me digan que un lavaplato no tiene de qué ni para qué vanagloriarse.

Cualquier chapucero puede chapucar cualquier trabajo.

El que hace "bien" cualquier trabajo es un "artista".

Acabó de comer un plato de callos con chorizo que era una "obra de arte".

Felicité por su trabajo a la valenciana que lo había cocinado...

Nuevo viejo.

Hace medio siglo que perdí mi primera muela.

Me la arrancó — más tres duros — un "dentista americano" de la calle del Arenal de mis madriles.

Los salones eran lujosos, y los honorarios, para aquellos tiempos de Alfonso XIII, princípicos.

Me sentaron en un sillón articulado y me pusieron en las mandos dos tubos de cobre.

Tanto me hacía rabiar la muela que no se me quitó el dolor al sentarme en el sillón del suplicio.

Pero, en medio de mi dolor, me pregunté si los dentistas "americanos" hacían salir las muelas por tubos de cobre empujados por el paciente.

Pronto salí de dudas.

Al mismo tiempo que el "americano" puso las tenazas en la muela, su ayudante me lanzó una corriente eléctrica que me sacudió los nervios.

Quise gritar y, al mismo tiempo, soltar los malditos tubos.

¡Un cuerno!

Mordí en las tenazas y no pude...

de guerra — como le corresponde — jurisdicción sobre los vencidos? Y detrás de cada una de estas importantes interrogaciones, resalta un fondo lleno de inquietudes y zozobras para el porvenir.

De momento, todo indica que el gobierno cuenta con la lealtad del ejército y que, frente a la violencia — tal vez todavía no plenamente desencadenada — de los elementos rebeldes, la opinión de la mayoría del país reacciona en favor del orden y la paz. Parece aventurado ir más lejos en la interpretación de las noticias. Ellos indican una preparación enorme — en pertrechos de guerra, en organización de masas, en coordinación de planes — entre los actuales sediciosos. Las victorias del gobierno no revelan, hasta ahora, una derrota de los sediciosos tan concluyente y perceptible que prueben que su organización está rota y sus recursos agotados...

Noticias Personales

LIBROS. Diarios. Revistas todos países. Boletines. Afiches. Postales. Barajas postales, banderas. Lago, 100 Lenox Ave.

LIBROS. Diarios. Revistas todos países. Boletines. Afiches. Postales. Barajas postales, banderas. Lago, 100 Lenox Ave.

LIBROS. Diarios. Revistas todos países. Boletines. Afiches. Postales. Barajas postales, banderas. Lago, 100 Lenox Ave.

La Actualidad en la Prensa

Uruguay

LA MARCHA HACIA EL ABISMO — DIEZ MILLONES MÁS — DURA LECCION SOBRE EL VALOR DE LAS PROMESAS POLITICAS — DEL FRACASADO CONFLICTO GRAFICO

DANDO CUENTA del proyecto de ley disponiendo la emisión de 10,000,000 de pesos en bonos para atender a los gastos del gobierno, "El Día" de Montevideo señalaba que apenas el día anterior una masa de oro a extraerse del encaje del banco de la república, y el día transitorio otros dos proyectos por los cuales se carga a rentas generales, sin financiación, la suma enorme de 650,000 pesos. De la emisión de los 10,000,000 comentaba "El Día":

"Tan sabroso como el proyecto o más, es el mensaje que lo acompaña de inconfundible, estilo, forma y fondo, 3a. república. Desde luego en sus escasas líneas, no se concreta ni expresa qué necesidades de Tesorería son las que se va a atender con la formidable suma pedida."

"Diez millones de pesos! Ni siquiera por el respeto que merece esta montaña enorme de dinero, se da en el mensaje el menor dato de lo que va a hacerse con ella, a no ser, claro está, el que surge implícitamente del asunto mismo, o sea que se va a gastar."

"Es decir, tanto como nada no. Se atribuye la necesidad de disponer de esos 10 millones a los déficits heredados del régimen anterior. Así al por mayor. Esto es formidable."

"En el mismo mensaje, se confiesa la existencia de una Deuda Financiera Flotante de 31,000,000 de pesos, emitida para responder a déficits del régimen anterior."

"Esta cuenta 'de déficits del régimen anterior' es la excusa de que se vienen sirviendo los financistas de la 3a. república, para cubrir los desfalcos multimillonarios de la situación y la administración surgida del golpe de estado."

"Y lo grave es que esa cuenta nunca se cierra ni se clausura."

LA SITUACION política-institucional a que se ha traído al país, está dando justos motivos al pueblo para considerar el valor de las promesas atendiendo a las formuladas por los políticos del golpe de estado del 31 de marzo, expresa el diario batllista "El Día", de Montevideo, que amplía así sus acerbados comentarios contra el régimen:

"Tomando a esos hombres en su actuación dentro del régimen legal, los encontramos formulando promesas de defender la democracia y el orden institucional contra cualquier intento de perturbación; en la prensa, unos; en el libro doctrinario, otros; en los cargos de gobierno y en las tribunas, todos, prometían llevar hasta el sacrificio su esfuerzo por perfeccionar las instituciones republicanas que regían el país, asegurando el imperio de la más pura expresión del civismo nacional; aún los que en la época actuaban en la oposición, se mostraban luminosos por el afán de guiar la evolución política hacia la más perfecta fórmula para la implantación definitiva del gobierno del pueblo por el pueblo."

"Dura ha sido la lección para el país y para quienes, sin un lógico análisis, se dejan seducir por las promesas, apartándose de los que, en su actuación, hicieron siempre honor a los principios sustentados; la oposición creciente, va demostrando que nuestro pueblo, con inquebrantable fe en la democracia, vuelve por sus fueros reclamando el derecho de gobernarse que, perturbándolo con promesas, se le arrebató."

LOS DIVERSOS episodios que se producían como final del fracasado conflicto gráfico — decía "El Día" montevideano — demuestran claramente que el origen del mismo fue un plan urdido por los sectores disolventes, formados por comunistas, anarquistas y sindicalistas, para aprovecharse de una cuestión de apariencia obrerista y hacerla derivar en agitaciones sociales encaminadas a hacer proselitismo a costa de los partidos democráticos. Aduce, en parte:

"Fue así que apenas desencadenado el conflicto contra 'El Día', por el sindicato de dirigentes anarquistas, adhirieron los comunistas de la Confederación General del Trabajo y los anarquistas de la Federación Obrera Regional Uruguaya, dándole a este movimiento explotaciones tendientes a malquistar al Batllismo y a las demás sectores democráticos con la opinión pública."

"Oradores de todas las fracciones extremistas tomaron a su cargo la propaganda para agrandar y agudizar el conflicto. Ni una palabra se dijo en las asambleas, en contra de la prensa batllista. Todos los demagogos y las condenaciones fueron para los oficiales, taimada intriga que se esgrimió como una varita mágica para impresionar incautos, para sorprender la buena fe de gente de bien y dar pretextos a otra que no lo era para sumarse a la caravana de detractores de la prensa independiente."

"Señalábamos, hace pocos días, la sospechosa coincidencia surgida entre los comunistas, anarquistas y sindicalistas siempre peleados entre ellos, en atacar esta vez todos a un mismo tiempo y con igual saña a la causa de la oposición."

CUENTO DE HOY

ASCENSION

Por A. HERNANDEZ-GATA

(Conclusión)

Cuando conveleció y pudo volver a la playa, dijérase que su ausencia había multiplicado la contumacia de los pecadores. Jesús creyó preciso multiplicar también su celo, y amonestó, contrarió y hasta tuvo insospechadas cóleras que hicieron temblar sus labios pálidos.

—¡Ya podías, no haber vuelto nunca! — exclamó uno.

—¡Abusas de que has estado enfermo y no podemos pegarte — añadió otro.

—Le andas buscando tres pies al gato, y conmigo se los vas a encontrar — amenazó un pelirrojo, en quien la continua visión de los miembros despedazados y de la sangre en la carnicería paterna, había desarrollado algo de feroz.

Y desde entonces, al gusto del mal añadido, una voluptuosidad nueva: la de hacerlo delante de Jesús, contra Jesús.

Una mañana, cuando llegó, la confabulación estaba ya tramada para vengarse de unos pescadores dormidos dentro de su falucho, inquieto sobre el mar y amarrado a una estaca hondamente clavada en la arena. Los pescadores habían castigado días antes con sus voces duras y manos poco más blandas, una ratería de horda; y la venganza iba a consistir en cortar el cabo, para que fuesen a la deriva o chocasen contra los arrecifes. El mar estaba turbio, picadísimo, y mil alas de espuma parecían querer salir volando de él. Por el cielo, negras nubes pasaban rápidamente. El oro de la arena se había transformado en un color arrojado. Uno de los chicos preparaba ya un trozo de navaja de afetar para cortar la cuerda. Jesús les suplicó:

—¡No lo hagáis!... no lo hagáis!

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó uno de los chicos.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó otro.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un tercero.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un cuarto.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un quinto.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un sexto.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un séptimo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un octavo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un noveno.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un décimo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un undécimo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un duodécimo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un treceavo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un catorceavo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un quinceavo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un dieciséisavo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un dieciséptimo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un dieciochoavo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un diecinueavo.

—¡Suéltala, suéltala la cuerda, suéltala! — gritó un veinteavo.

Es muy valiosa la Exposición de Arte Religioso en Buenos Aires

(Continuación de la primera página)

puesta a la disposición del comité del congreso por Otto Bemberg, capitalista argentino. Figuran también en la exhibición muestras de trabajos coloniales de plata, del Perú y Bolivia.

En la sección europea hay cuadros de El Greco, y otros de Van Dyck, Zurbarán, Divino Morales, Tiepolo, Tintoretto, y esculturas de Alonso Cano y de Pedro de Mena.

Los visitantes sin embargo, se sentían en su mayor parte atraídos más que nada por las exhibiciones jesuitas de Misiones. Pequeños modelos de casas Tacuru de los subditos jesuitas, y los planos de las ciudades rectangulares y uniformes eran el centro de mayor interés.

Fuertemente fortificadas con profundas zanjias y parapetos de piedra, estas ciudades resistieron en una época los ataques combinados de miles de soldados de a pie y a caballo. Cada ciudad tenía sus talleres, fábricas de pólvora y cuarteles, para defenderse contra los tratantes de esclavos. Los modelos en la exposición muestran a los hombres vestidos con una especie de camisa encima de unos pantalones cortos, mientras las mujeres usaban una camisa sin mangas. Cada ciudad tenía cerca de 4,000 habitantes y era dirigida por dos jesuitas, ayudados por un cacique.

No hay ninguna exhibición de monedas, pues los jesuitas prohibieron el dinero. Todas las casas eran iguales, y no se permitía tener en ellas ningún adorno especial.

La estructura económica del estado jesuita se puede ver en los mapas de las tierras colectivas y las privadas. Las "tabambas" eran las tierras colectivas para beneficio de la comunidad, y en ellas los indios trabajaban tres días por semana. Los otros tres días de trabajo eran dedicados a las tierras privadas de la familia, o "Abambas". Del producto de las últimas una parte era reservada para el jefe de la familia, y el resto para "Tupambas", o sea la "porción de Dios". Las cosechas eran acumuladas en los graneros públicos, y distribuidas de acuerdo con reglas muy cuidadosas.

Algunos modelos de los botes de río que llevaron al mundo exterior los primeros cargamentos de yerba mate del Paraguay, también están en exhibición.

La exposición estará abierta durante todo el corriente mes de octubre.

PARA LAS DAMAS

Por BEATRIZ SANDOVAL

Charles de Belleza

Desde los tiempos de Eva, cuando se verificó su maravilloso descubrimiento al contemplar reflejada su imagen en uno de los espejos del Edén, las mujeres comenzaron a preocuparse de su belleza personal hasta los tiempos modernos, en que la competencia y el ingenio en el arte de hermosearse ha llegado a tal punto, que al presente triunfan "las que saben triunfar", vale decir, las que saben aprovecharse con buen tacto de los últimos adelantos en cuanto corresponden a su tipo particular.

No es bastante — como algunas pudieran presumir — haber pacado y crecido mostrando un buen aspecto. Lo que importa es que esas graciosas y encantadoras naturas sean realizadas y exhibidas con lucimiento. Muy frecuentemente, este proceso requiere paciencia y, desde luego, conocimiento de lo que mejor le sienta a una, tanto en lo referente a vestidos como al maquillaje.

Por supuesto que llegar a tales resultados del modo más fácil y rápido ha de lograrse atendiendo los consejos de los especialistas de ambos sexos, que en todas las ciudades de importancia ofrecen sus estudios y experiencias con serias garantías de su responsabilidad social. Con respecto al cutis, por ejemplo, ¿quién duda ya que algunas cremas, excelentes para muchas damas, son inocuas y hasta perjudiciales para otras?

Las muchas pruebas y sus consiguientes rectificaciones, cuando se anda buscando al tanteo, como si dijéramos, la crema o loción que rejuvenezca y conserve nuestro semblante, equivalen a una pérdida positiva de tiempo, de dinero y hasta de salud cutánea.

Ahora bien, tampoco hay que detenerse cuando, felizmente, hallamos hallado los agradables remedios que hacen lucir nuestra epidermis con suavidad y tersura juveniles. Rostro, manos, brazos y cuello serán, es cierto, un encanto para su poseedora y para cuantos, propios y extraños, la contemplan; pero... ¿cuánto tiempo, cuánto gasto y cuántas delicadas atenciones emplea usted todos los días para lograr su bella expresión?

Esta pregunta es de suma importancia en nuestro tiempo. La mujer moderna, desde la modesta empleada hasta la dama más encopetada, se ve obligada a hacer vida social, y los paseos, las tiendas, los espectáculos y los puntos de reunión reclaman su presencia.

Administrar bien las horas del día es uno de los tantos talentos que deben adornar a la mujer moderna. Por lo tanto, su tiempo ha de ser empleado con acertada distribución, pues las prisas son fatales y olvidadas por naturaleza.

Recordemos lo que le aconteció a una distinguida dama, que por haberse arreglado en un vuelo se presentó en una fiesta mundana sin haberse quitado del rostro la crema fijadora, y a los 10 minutos, con el calor sofocante que hacía, alguien le advirtió si se sentía mal, al verla con las mejillas y la frente bañadas en un tinte rosado...

En la actualidad, la ciencia y el arte combinados nos ofrecen lociones y ungüentos realmente admirables y a precios muy reducidos, al alcance de todas las fortunas.

Pero — habrá que repetirlo muchas veces — se ha de sobreentender que, además de saber aprovecharse con la eficacia y la rapidez siempre deseables, es necesario discernir los que son adecuados para la calle, para el teatro, para una reunión al aire libre, para una recepción nocturna, etc., etc. Los rayos solares, por ejemplo, suelen ser crueles y descubridores. En este punto tenemos mucho cuidado con recargar la mano en los polvos y en las cremas y colores. En general, la tendencia que ahora se cultiva se distingue por los tonos suaves, delicados, sin mayores contrastes.

Un adorable tono marfilino está siendo de muy buen gusto en la actual temporada europea. Si sus cutis es por naturaleza sanguineo, los polvos mate "foncée" le darán el efecto deseado. El rosa y el rojo serán aplicados con gran sutileza por las mejillas, siguiendo la línea de los ojos y terminando donde el cabello nace. Esto apenas coloreará el cutis, pero le prestará una expresión de suavidad y delicadeza al semblante.

El lápiz que se limite a sombread los labios, estableciendo un esfumado contraste con el aspecto marfilino.

En cuanto a las cejas, márquenlas con un buen pulso de un solo trazo, si es posible. Esta habilidad, (sigue en la séptima página)

PATRÓN DEL DÍA



VESTIDO DE TARDE PARA SEÑORA GRUESA

1469-B. — Toda dama gruesa, con tantas aspiraciones de aparentar delgadez, notará que la péndula de la moda está balanceándose en su dirección esta temporada. Este modelo reúne las cualidades todas que favorecen la silueta de la señora gruesa: línea sobria, sencillez y elegancia.

La nota interesante de este vestido está centrada en la blusa. Esta sienta admirablemente bien a la persona que es algo desproporcionada, que tenga busto grande, brazos cortos y caderas anchas. Pueden hacerse arreglos que no sean muy complicados, en gracia al patrón. Las solapas muy graciosas sobre el pecherín drapado sientan muy bien dándole a la dama que lo usa una apariencia más esbelta y haciéndola más alta.

El color más popular para el invierno es el negro, adornado con lamé de plata o seda blanca. Este año se usan mucho los ornamentos de metal. Toda señora elegante luce estos ornamentos en su traje.

Las telas más adecuadas para la confección de este traje son el crepé, terciopelo, crepe-satin y las lanas finas. Hay una lana nueva entretejida con hilos metálicos formando cuadros que también está, bonita para la ejecución de trajes de este estilo. El lamé sólo se usa para adornos.

Este patrón se puede conseguir en los tamaños siguientes: 34, 36, 38, 40, 42, 44 y 46. Para el tamaño 36 se necesitan 4 y un octavo yardas de tela de 39 pulgadas de ancho. Cinco octavos de yarda de tela contrastante.

El costo de este patrón es de 20c. Soamente en los tamaños especificados. Al ordenar cualquiera de estos patrones, envíenos clarificación la medida exacta que se desea.

NOTAS DE LA COLONIA

UNA BODA LUCIDA

Verifícase el matrimonio de la señorita Frances Thompson y Nicolás Dellaglio, el domingo a las cinco de la tarde, en la iglesia St. Peters, Manhattan. Actuaron de padrinos Miguel Giglio y Ana Morales, y al acto asistió un crecido número de hispanos, de la amistad de la novia y sus familiares.

A continuación se efectuó una recepción en la morada de los padres de la novia, esposos María y Manuel Trujillo, a la cual asistió un numeroso grupo de invitados. Estos fueron atendidos por los novios y sus familiares, siendo los padres del novio los esposos Pedro Dellaglio.

La animación se hizo patente desde los primeros momentos, y los novios recibieron las congratulaciones de los congresados, que fueron:

Bresel Thompson, Mary Fox, esposos J. Castro, de Continio, de Hawkins, de P. Dellaglio, de L. Dellaglio y de A. Dellaglio; Blanche J. Emanuel, Matilde Levy, Nancy Samplere, Evelyn Minerva, Mary Robert, Silvia, Glorio, Cecilia Hunt, Jerry Galdieri, Walter J. Fetter, señor y señora Vidal, América Vidal, Irma Molina, Ana de Santos, Virginia y Angela Suárez, Mrs. Juárez, Isabel Morales, Sofía Vidal, Isabel Hawkins, Margie Lavalle, Lola Pastre, Arturo Pastre.

FIESTA DE CUMPLEAÑOS
Con gran entusiasmo fue celebrado el cumpleaños de la señorita Lydia Igaruta, el cual tuvo efecto en la residencia de la señora Cruz Menéndez, madre de la festejada, entre aclamaciones de alegría, mostrando así la satisfacción de los allí reunidos por los brindos con que fueron obsequiados.

Se procedió a partir el tradicional bicoche, haciendo uso de la palabra los señores Pedro San Miguel, Fredy González y José C. Rivera, ex presidente del Poly Hills Club. Este último terminó abogando por que la juventud hispana conservara como primer idioma la lengua castellana. Tanto la señora Menéndez como la festejada se mostraron muy agradecidas con el resultado de la

fiesta. Hubo una nutrida representación del Poly Hills y entre los concurrentes recordamos:

Connie Diaz, Menny Rodríguez, Tomas Rodríguez, Georgina Miranda, Victoria Roura, Alice Santos, Ana Miranda, Carmen Fernández, Dolores Morales, Louis González, Fred L. González, Paul Vales, Ramón Rivera, Eugenio Moura, Alfredo de Vega, Ida R. Igaruta, John Santiago, John Olen, Louis León, esposos E. Menéndez, John E. Rivera, Peter San Miguel, Ernest Rivera, Armando Rivera, Anna Villanil, Andrea Rodríguez, Esperanza, Isaura, Betty Rodríguez, Lydia Igaruta, Cruz Menéndez, Ester San Miguel, Fredy González, J. C. Rivera.

ENFERMA EN BROOKLYN
Se halla recluida en el Hospital Cumberland, de Brooklyn, la señora Marcelina Reyes, dama conocida entre los miembros de la colonia hispana, que se interesan por su restablecimiento. Padece de una afección a los riñones.

PARA PUERTO RICO
Con el fin de visitar a sus familiares y disfrutar un descanso, partió para Puerto Rico, la señorita Minerva Ramírez, la cual ha terminado con aprovechamiento sus estudios escolares.

REESTABLECIDA
Se halla restablecida la señora A. Pereira, quien el día 27 de septiembre dio a luz un hermoso niño en el Hospital de N. J. y por cuyo motivo ha sido congratulada.

Conciertos gratuitos hoy en esta ciudad
Banda de concierto, en Battery Park, 8.30 p. m.
Orquesta de baile, en el Park Central, 8.30 p. m.
Orquesta de baile, en Fort Greene Park, 8.30 p. m.
Orquesta de baile, en Hamilton Fish Park, 8.30 p. m.

Si tiene usted predilección por los idiomas, nuestras columnas de anuncios clasificados le indicarán competentes maestros a precios razonables.

Notas de Sociedad

La señora de don Carlos Díez de Medina, ex ministro de Hacienda de Bolivia, se encuentra muy aliviada de las dolencias que la aquejaban hace algún tiempo, y está descansando, con su mencionado esposo, en el Hotel Waldorf Astoria.

La señorita cubana María Valdés ha ingresado recientemente en el Colegio de Marymount, donde permanecerá interna hasta el próximo verano, para continuar sus estudios.

El doctor Eladio Cabeza y familia, han salido para Cuba después de pasar una temporada en los Estados Unidos.

A bordo del vapor "Santa María" partirán mañana, procedentes del Perú, el doctor Gerardo Lozada, director del Hospital de Pisco, y la señora de Lozada, quienes se proponen continuar viaje hacia Europa.

También llegan en el mismo vapor, el doctor Juan Beneyto, promotor facultativo peruano, con su señora y la madre de ésta, doña María Nadal.

Pasando una temporada de recreo en Nueva York, se hospedan en el Hotel Alhambra la distinguida dama cubana señora Fernández Madero y su pequeña hija.

Procedente de Honduras acaba de llegar a esta ciudad el eminente jurista y prestigioso hombre público doctor Jacinto A. Meza.

Es el doctor Meza candidato del partido liberal de Honduras, alrededor de quien se han agrupado

POR LOS TEATROS

TEATRO CAMPOAMOR

La empresa de Marcial Flores acaba de recibir un telegrama del señor Frank Z. Clemente en representación del productor señor Juan E. Viguie, en el cual le comunica que cabrá al Campoamor de Nueva York presentar en "premier mundial", el próximo viernes 12 del actual, la recientemente terminada película boricana, primera en producirse en Puerto Rico y que lleva el sugestivo título de "Romance Tropical".

Personas que han visto la película en exhibición privada nos manifiestan que en nada desmerece de las que se producen en otros países; muy por el contrario, en algunas cosas, tales como en el escenario natural, las excede, ya que son conocidas de todas las bellezas naturales de la isla "perla de las Antillas".

La película está dividida, digámoslo así, en dos partes fundamentales, la primera aquella en que la acción se desarrolla en San Juan, y la segunda que tiene como locación una misteriosa isla, la "Isla de Mu", donde se suceden gran parte de las exóticas presentaciones, entre otras, danzas de sabor indio-africano, y donde aparece Alura, la bella boricana Raquel Canino, llena de belleza y juventud. La parte que atañe a Mu está bien lograda, y escenas de elefantes, tam-tams, etc., reproducidas con gran exactitud de datos y de vida salvaje. El final vuelve a desarrollarse en San Juan y es el cierre de la película, ya que el tesoro de los indios de Mu viene a ser la dote de boda de la bella "Margarita", otra bella boricana, encarnada por Ernestina Canino.

La primera película que se hace en Puerto Rico está llena de situaciones interesantes; la fotografía es de primera y el sonido excelente. Además de las dos señoritas Canino, Raquel y Ernestina, forman parte, Claudia de Lorenzo, Lotty Fisher, Jorge Rodríguez, Sexto Chaumont, Antonio Pérez y el licenciado Pedro Miranda.

Hay notables fotos de las playas de moda, el Capitolio, las costas de la isla y otros muchos lugares de interés para aquellos que aún recuerdan la amada isla.

El capital, los actores, la producción, en suma, ha sido por puertorriqueños.

En escena, Fernando Luis presentará una revista alusiva a la fecha conmemorativa que se titula "Don Cornelio", con el debut del cantante Felipe de Flores, y donde tomará parte Alicia Rico, María Noriega, Pura Reyes, Isabel García, Antonio García, Antonio Rodríguez, Guillermo Moreno, Manuel y Pina y toda la compañía, y esto sin que falte la orquesta de Alberto Socarrás y las decoraciones de Nono Noriega.

Jackie Cooper, la estrella del cine parlante, desempeña magistralmente su papel en la película "Peck's Bad Boy". Pero sería bueno que se variara un poco más en los argumentos que se seleccionan para "Skipty". Parece como si hubiéramos visto otra película de la estrella-niño con un argumento muy parecido al de su última producción.

El "Conde de Montecristo" es una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

ductoras. En el "Conde de Montecristo" se ve una muy acertada adaptación de la obra de Alejandro Dumas. Y en ella hace gala de sus habilidades artísticas una nueva estrella del público ya cansado de la rutina cinematográfica que se han adaptado casi todas las compañías pro-

SECCION DE RADIO

Sintonizaciones preferentes hoy

HORA MUSICAL
9.35 a 10.30 A. M.—WNYC

BANDA DE LA ARMADA
11.30 A. M. a 12.00 M.—WABC

BANDA DE LA MARINA
11.30 A. M. a 12.30 P. M.—WJZ

ENTREGA DE MEDALLAS
12.30 a 1.30 P. M.—WNYC

El alcalde La Guardia hará entrega de las medallas a los policías condecorados.

PARTIDO DE BASEBALL
1.15 a 3.30 P. M.—WABC

SELECCIONES MUSICALES
1.30 a 2.30 P. M.—WEAF

TROVADORES ESPAÑOLES
3.00 a 3.15 P. M.—WNYC

CANTANTE MUSICALES
3.30 a 4.00 P. M.—WOR

SINFONICA FEMENINA
3.30 a 4.30 P. M.—WABC

A. VARELA y E. PEREZ
4.00 a 4.30 P. M.—WOV

CONJUNTO DE CONCIERTO
4.30 a 5.00 P. M.—WJZ

PROGRAMA DE ESPAÑA
5.30 a 7.00 P. M.—EAQ

ORQUESTA XAVIER CUGAT
6.00 a 6.15 P. M.—WJZ

Este destacado musicógrafo español inicia la temporada de conciertos musicales hispanos, en la tarde de hoy.

CONGRESO EUCARISTICO DE BUENOS AIRES
6.00 a 6.15 P. M.—WEAF

CAFE INTERNACIONAL
9.30 a 10.00 P. M.—WHN

El programa que nos fué anunciado se iba a verificar ayer, se pospuso a última hora para hoy.

EDDY BROWN y ORQUESTA
9.45 a 10.15 P. M.—WOR

EL PRINCIPE ESTUDIANTE
10.00 a 11.00 P. M.—WEAF

LUCHA LIBRE
10.00 a 11.00 P. M.—WMCA

Ed. Don George defiende su título por primera vez en combate de esta noche con Billy Bartush, en Providence, R. I.

CONJUNTO CUBANO
10.30 a 10.45 P. M.—WHN

ORQUESTA DEL CAMPO
11.00 a 11.30 P. M.—WJZ

HORA DE OPERA
11.00 a 12.00 P. M.—WHN

Funciones gratuitas de teatro para el público

Auspiciado por los actores de la división de trabajo del Departamento de Bienestar Público, se ofrecen funciones las cuales son completamente gratuitas.

DRAMA (Profesionales)
Headline House Settlement, 540 E. 78 St., N. Y. C.: "Baby Mine", a las 8.30 p. m.

St. Camp, Branchville, N. J.: "The Whole Town's Talking", a las 8 p. m. Lenox Hill Neighborhood Assn., 331 E. 78th St., N. Y. C.: "Baby Mine", a las 8.30 p. m.

CCC Camp No. 58, N. Y.: "Skinner's Dress Suit", a las 8.00 p. m. Young Israel Synagogue, of Boro Park, 1000 86th St., Boro Park, N. Y. C.: "Baby Mine", a las 8.30 p. m.

Brooklyn, N. Y.: "Brother Moore", a las 8.00 p. m. CCC Camp No. 54, N. Y.: "Friendly Enemies", a las 8.00 p. m.

Win. B. Kelly Park, Ave. S., East 17th & 18th Sts., Brooklyn: "Julius Caesar", a las 8.00 p. m. Emling Memorial Park, 43rd Ave. & Whitney Ave., Elmhurst, Queens: "Tumblers", a las 8.00 p. m.

Y. V. H. A., 21 W. 119th St., N. Y. C.: "The Fall Guy", a las 8.45 p. m. CCC Camp No. 44, St. Louis, N. Y.: "Vandeville Ent No. 1", a las 8.00 p. m.

Port Totten, Bayside, N. Y.: "The Great Escape", a las 8.00 p. m. Corleone Park, 157 St. & Grand Concourse, Bronx: "Vandeville", a las 8 p. m.

TITERRIS Y AMENIDADES
McCrea—135th St., entre Lenox & 5th Ave., N. Y. C.: "Professor Puff", a las 4.00 p. m.

City Home—Welfare, N. Y. C.: "Casper and the Witch", a las 2.30 p. m. Union Neighborhood Assn., 2193 Broadway, N. Y. C.: "Enchanted Prince", a las 3.30 p. m.

La soprano cubana señora Aróstegui de Suárez canta con la N. Y. Orquesta

La distinguida Aróstegui de Suárez, esposa del Contrópoli, tomará parte en el concierto que el próximo sábado a las tres de la tarde dará la New York Civic Orchestra, dirigida por Mr. Eugene Plotnikoff, e integrada por 110 instrumentistas en el Brooklyn Museum.

La señora Aróstegui de Suárez cantará tres canciones cubanas: "Flor de Yumuri", de Ankermann; "Funeral", de Lecuna, y "Mirame Así", de E. Sánchez Fuentes, lo cual promete agradar a los muchos admiradores que en su pasado concierto ha conquistado con su arte.

Estos conciertos están auspiciados por el Departamento de Bienestar Público de esta ciudad, y son gratuitos para cuantos deseen asistir a ellos.

¿Tiene usted mala vista? Consulte sin demora a uno de los ópticos que se anuncian en esta página de LA PRENSA.

Resumen general Radiofónico

NOTA. Las emisoras se reservan el derecho de cambiar los programas a última hora sin previo aviso.

PROGRAMAS DE INTERES ANUNCIADOS PARA MAÑANA MIERCOLES

11.00 a. m. — Rigo Santiago, WMCA

11.00 a. m. — Juan Reyes, WEAF

11.00 a. m. — Banda del Ejército, WJZ

2.00 p. m. — New York Civic Orchestra, WNYC

2.09 p. m. — Filarmónica de Viena, WEAF

6.03 p. m. — Congreso Eucarístico, WEAF

8.00 p. m. — Concierto hispano, W2XAF

9.00 p. m. — Nino Martini, WABC

10.30 p. m. — Orquesta cubana, WHN

11.00 p. m. — Hora de ópera, WHOM

RADIOTELEFONICAS

LOS PROGRAMAS HISPANOS ANUNCIADOS QUE NO SE CUMPLEN

Un atento lector interesado en los programas hispanos de la radio nos escribe anónimamente una carta cortés, en la cual muestra su contrariedad por no haberse efectuado un programa anunciado en esta sección, a cargo de uno de los cabarets hispanos más conocidos.

El programa en cuestión nos fué confirmado por la emisora y por el establecimiento a cuyo cargo estaba la audición, momentos antes de hacer la nota correspondiente. Ocurrió que el encargado de esta sección pudo comprobar que no se dio el programa anunciado, ni se explicó la causa de por qué se había suspendido. Al día siguiente se solicitó del cabaret diera la razón de no haberse efectuado el programa anticipado y se nos contestó que ciertos números de interés que figuraban en el programa habían sido eliminados por la emisora, siendo ésta la causa de haberse suspendido.

Más de una vez hemos hecho notar, la imposibilidad en que se encuentra — éste y todo otro diario — de garantizar que los programas anunciados se lleven a la práctica, pues la emisora se reserva el derecho de hacer cualquier alteración a última hora sin previo aviso. Y repetimos, cuando paguen por la difusión tendrán a merced de la emisora tener que aceptar lo que les concedan, mal que nos pese.

Nos anticiparemos a cualquier queja que presenten nuestros lectores sobre otro programa anunciado en la edición de ayer lunes, y a cargo de otro cabaret hispano. El dueño del establecimiento nos afirmó en la mañana del domingo que el lunes de 9.30 a 10 de la noche, difundiría un programa. Le anunciamos como corresponde, y ayer se nos informó que había sido pospuesto por la estación para hoy martes. ¿Qué responsabilidad cabe al diario?

Claro está que estos programas son muy preferidos por los hispanos, y cuando fallan, que no es muy frecuente, causan el disgusto correspondiente, sin que esté de nuestra mano el evitarlo. Una carta del radioescucha a la emisora culpable del desaguisado estadia en orden.

El fiscal del distrito, Samuel J. Foley, alegó en el tribunal contra la moción y declaró al juez Stackell que "la creencia de que no hay identificación son sólo habillazas".

"Aunque no puedo hacer públicas las actas del gran jurado, dijo Foley, existe la identificación, y no es sólo evidencia circunstancial."

Anunció, otra identificación hecha por Charles Galabos, de Manville, N. J., quien manifiesta que Hauptmann depositó su automóvil en el garage de su propiedad durante cinco meses en 1932.

Manville se halla a 15 millas de Hopewell.

Los funcionarios del condado del Bronx consideran muy importante esta identificación para refutar los alegatos de Hauptmann de que no estuvo en las cercanías de Hopewell.

RADIOS
DISCOS — MUSICA
Ventas al contado y a plazos.
CASTELLANOS
45 WEST 116th ST.
(Entre Lenox y 50. Ave.)
Teléfono: UNIVERSITY 4-1652.

TEATRO CAMPOAMOR
ESQ. CALLE 146 Y OJUNTA AVE.
ESTRENO: "ESTRENO"
Séñala la PRIMERA PELICULA HECHA EN PUERTO RICO
con las bellas actrices puertorriqueñas Yvonne y el actor Jorge Rodríguez y un cuadro completo de artistas boricanos.

"DON CORNELIO"
Debut del cantante FELIX DE FLORES y toda la compañía

TRAND
Mier. Noche 8 p.m. La película-zarzuela "HAPPINESS" de "THE COUNT OF MONTE CRISTO"

RIVOLI
Mier. Noche 8 p.m. La película-zarzuela "HAPPINESS" de "THE COUNT OF MONTE CRISTO"

RKO
Mier. Noche 8 p.m. La película-zarzuela "HAPPINESS" de "THE COUNT OF MONTE CRISTO"

HAMILTON
Mier. Noche 8 p.m. La película-zarzuela "HAPPINESS" de "THE COUNT OF MONTE CRIST

Los promotores hacen esfuerzos para "profesionalizar" a las dos "Helens"

Mrs. Helen Wills Moody y Miss Helen Jacobs valdrían \$50,000 cada una como nuevas atracciones profesionales.—Pero se duda que acepte la primera.

El profesionalismo del tenis tiene forzosamente que hacer nuevas adquisiciones, o va a sufrir como espectáculo deportivo para grandes concurrencias. Ellsworth Vines, Hans Nusslein, Henri Cochet, Vinie Richards, "Big Bill" Tilden y comparsa han jugado demasiado entre sí ya, y la lista tendrá que remozarse un poco.

Nada más natural y lógico que se aporten nuevas corrientes y nuevos jugadores; pero jugadores que aseguren un ascenso en el interés de los amantes del deporte en vez de servir de rémora para el mismo.

¿Qué se hará? Esta misma pregunta se hacen los que hasta ahora han mostrado un interés en los torneos de raqueta. Y no hay más que una contestación, que vendría a solucionar el problema. Deseo una oportunidad a dos contendientes del sexo femenino para que, así como ellas han sido factor de estímulo en otros aspectos de la vida social y política de Estados Unidos de América, lo sean en esta tan importante rama del deporte, pero desde la esfera profesional.

Y las llamadas a hacer esto, las personas que podrán dar una transfusión de vitalidad y nuevo interés romántico al deporte a que nos referimos, son Helen Wills Moody y Helen Jacobs.

Una coincidencia extraordinaria. Dos mujeres que llevan un mismo nombre. Es seguro que los amantes del "tennis" verían con agrado que estas dos formidables contendientes — porque así tenemos que considerarlas — se encontraran otra vez cara a cara, cada una en uno de los lados opuestos de una cancha, sin más armas que una raqueta en las manos.

El último juego en el cual tomaron parte Mrs. Moody y Miss Jacobs ha dado margen para infinidad de conjeturas. Unos dicen que Helen Wills alegó encontrarse enferma, por lo cual no podía continuar el torneo, sólo porque su contrincante Helen Jacobs le

llevaba una marcada delantera. Otros sostienen que, en efecto se hallaba físicamente incapacitada para seguir jugando.

De cualquier manera, este es un asunto que no es para nosotros discutir. Los promotores saben de esta controversia entre los críticos y en sus manos tienen el medio para hacer que se esclarezca la verdad de los hechos.

Esta es la hora en que ambas pueden ser puestas en el escalafón de los jugadores profesionales de tenis y de que se dé una oportunidad a ellas para que demuestren cuál de las dos es merecedora del cetro.

¿Aceptarán Mrs. Moody la proposición de que entre a formar parte de los jugadores profesionales? Hay quien dice que no. Pero de todas maneras, no está demás tratar y ver si es posible que esta estrella de la cancha se disponga a hacer algo porque el profesionalismo del tenis no siga corriendo pendiente abajo, exponiéndose a caer en el abismo de la indiferencia pública.

El Gibraltar empató con los Amateurs 3-3

El Gibraltar F. C. y los Brooklyn Amateurs empataron a tres goles el partido de fútbol que jugaron en el McGoldrick Field de Brooklyn ante una numerosa y entusiasta concurrencia.

Aunque ambos equipos hicieron repetidos ataques a la meta contraria, haciendo uso de bonitos pases, no lograron deshacer el empate en este partido por el campeonato de la primera división de la Metropolitan League.

Los goles hechos por el Gibraltar, F. C. fueron marcados por Baltraco, Costa y Francisco Aguilera.

En este mismo campo se enfrentó el Melita Union con el Manhattan en otro partido de campeonato, resultando el Melita victorioso 4 a 2.

EL CAOS IMPERA DE NUEVO EN CUBA; HAY UN MUERTO, 15 HERIDOS; PERIÓDICO INCENDIADO

(Continuación de la primera página)
dad explotaron más de cincuenta bombas. Un gran número de tranvías fue objeto de ataques de los huelguistas. El desatento y las violencias se hicieron generales tan pronto se inició la huelga decretada por la Confederación del Trabajo, sindicato comunista.

Los desórdenes se han extendido al interior de la isla. En Santa Clara murió una persona en un parque. A pesar de los repetidos ataques contra los tranvías de la Habana, los empleados de esta empresa permanecieron en sus puestos sin unirse al paro. Los taxis funcionaron toda la noche y muchos choferes recibieron advertencias de abandonar las calles o sufrir las consecuencias.

Algunos repartidores de leche abandonaron el trabajo, pero otros siguieron entregando sus botellas en las primeras horas de la mañana, lo que dio a los habitantes un buen abastecimiento para el día.

Una comprobación reveló que los siguientes trabajadores se hallan en la huelga, total o parcialmente: los de ferrocarriles, choferes de camiones y carreteros, los del mantenimiento de los tranvías, de los mulles, de los autobuses, centrales azucareros y estudiantes izquierdistas.

Aunque las uniones decretaron la huelga en las empresas de luz, fuerza, y acueductos, el personal nocturno continuó en su puesto. Cierta número de sindicatos de empleados de comercio recibieron orden de abandonar sus puestos, pero no se sabe con certeza si la obedecerán.

En Matanzas se han registrado algunos desórdenes. Una de las tuberías más importantes de agua fue dañada, pero la huelga en esa sección no tiene simpatía general.

En la noche se sintieron disparos aislados, en su mayoría de automóviles que a gran velocidad recorrieron las calles evadiendo la detención. Por primera vez desde la caída del presidente Machado, la policía y el personal de emergencia de los hospitales se han mostrado reacios a dar informes para los periódicos.

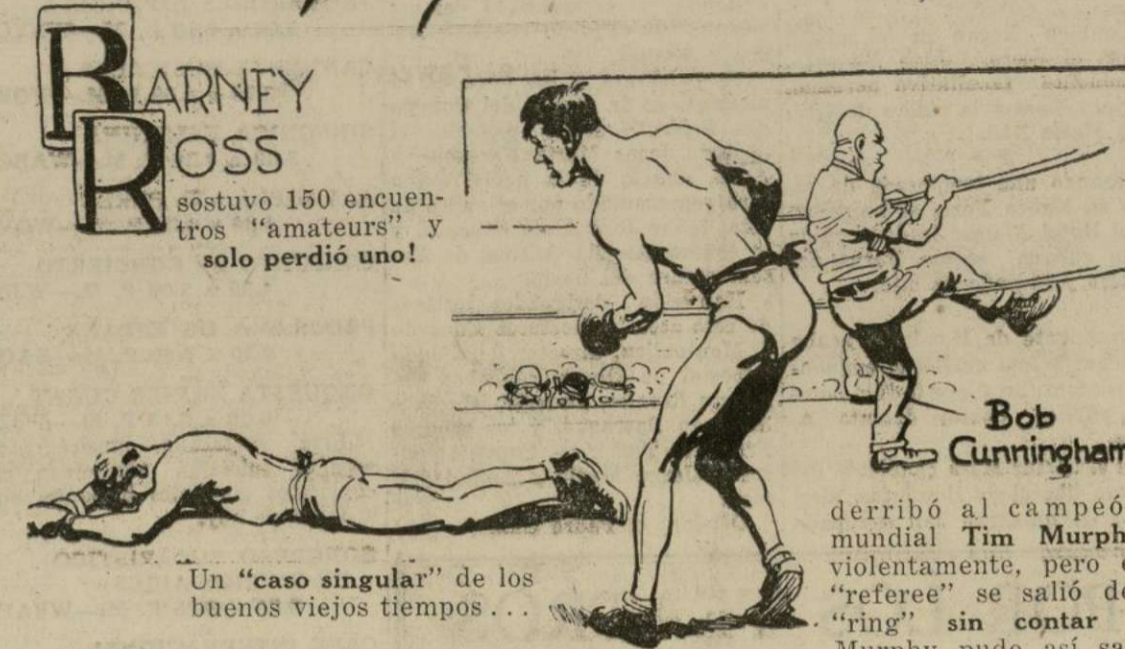
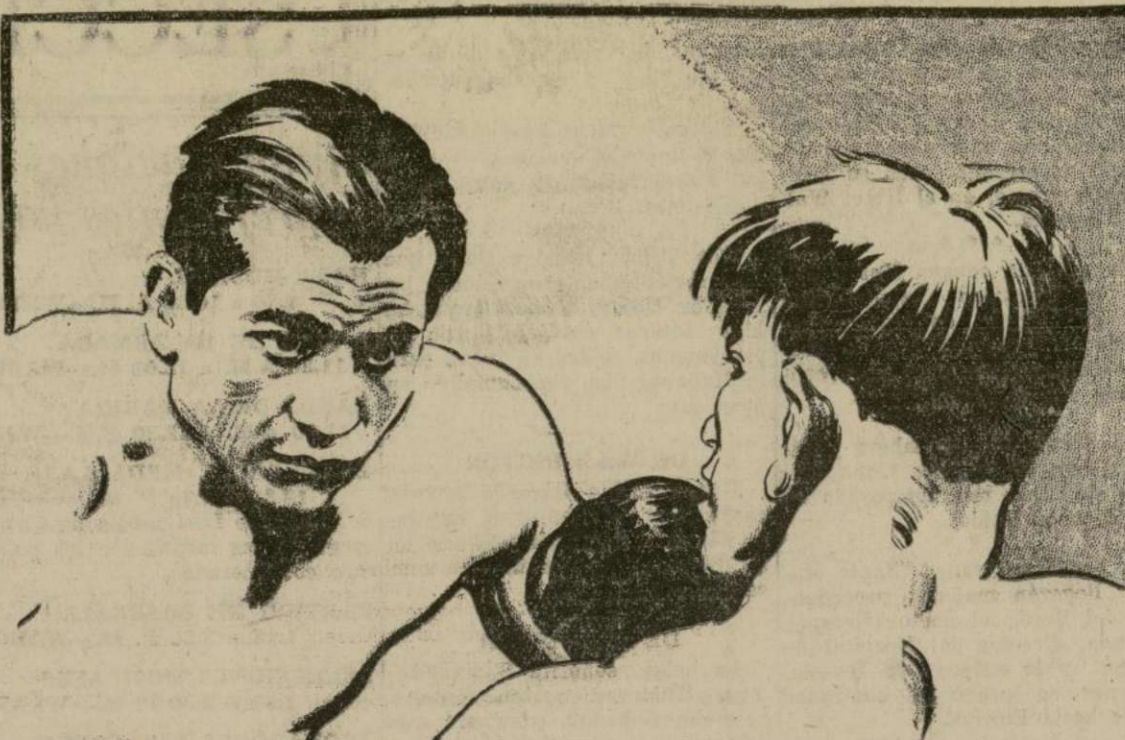
Tiradores furtivos apostados en los techos de las casas alrededor del Parque Central han cambiado disparos con la policía, pero no se sabe de desgracias personales. Las autoridades, después de allanar varios centros radicales, manifestaron tener evidencia de que el objeto de la huelga es derribar al gobierno por la violencia.

En Santiago los soldados se han encargado de hacer funcionar los tranvías, pues los empleados se unieron a la huelga. Hay un gran número de arrestados y todos los locales comunistas se hallan cerrados.

En Camagüey las tropas han

MILAGROS del SPORT

Por ROBERT EDGREN
(Copyright by Robert Edgren)



Un "caso singular" de los buenos viejos tiempos...

El Puerto Rico y los "Cubs" vencen al Mayagüez B. C.

Con estos dos partidos terminaron los mayagüezanos la temporada

El Mayagüez B. B. C. cerró el domingo la temporada pelotera en el Parque Central con broche de... plomo, al ser batido dos veces. En el primer encuentro los New York Cubs vencieron a los mayagüezanos por 6-2, y en el segundo el triunfo fue de los Cubs sobre el Mayagüez, por 5-4.

"Bobby", lanzando por el Puerto Rico, se mostró muy agresivo y sus contrarios difícilmente veían sus disparos. Tuvo, además, muy buena cooperación de parte del segundo base Ismael, a quien no le pasaban línea. El Mayagüez no pudo pasar de cuatro "hits".

El "Jibaro" lanzó muy bien, pero no tuvo el apoyo que era necesario de su "infield", que cometió una serie de errores. En el primer "inning", sin la bola salir del cuadro, le hicieron cinco carreras al lanzador mayagüezano por la mediocre actuación de los compañeros de "Jibaro"; y cuando llegaron a controlarse, era ya demasiado tarde.

Contra los "Cubs" jugaron los mayagüezanos con gran empeño, pero sin mejor suerte. He aquí el "box score" de este partido:

K. CUBS B. B. C.				
	V.	C.	H.	E.
Abbot, 3b.	4	0	2	0
Alex, rf.	3	1	0	0
Taylor, ss.	3	0	0	0
Harper, c.	4	2	0	0
C. Thomas, lf.	2	2	1	0
Grant, 1b.	4	0	1	0
Thomas, cf.	4	0	1	0
Nelson, 2b.	3	0	1	1
Schorcks, p.	3	0	0	0
Totales	30	5	5	2

MAYAGÜEZ B. B. C.				
	V.	C.	H.	E.
King, 2b.	4	0	0	0
Suso, 1b.	4	0	0	0
Comas, c.	4	0	0	0
Garrote, rf.	4	0	0	0
Llamas, lf.	2	0	1	1
Moncho, lf.	1	2	1	0
Polanco, 3b.	4	2	1	0
Pedro, cf.	4	0	2	0
Mario, ss.	2	0	0	0
Homero, p.	2	0	0	0
Totales	31	4	7	2

Anotación por entradas:
Mayagüez... 000 000 202-4
K. Cubs... 000 302 000-5

Sumario:
Bases robadas: Pedro 3, Alex, Moncho, Hits dobles: Polanco 2, Home run: C. Thomas. Bases por bolas: por López, 4; por Schooks, 1. Struck out: por Schooks, 8; por López, 4. Hit by pitcher: Mario (por Schooks). Quedados en bases: Mayagüez 3; K. Cubs, 4. Pitcher ganador: Schook; pitcher perdedor, López. Score: 30-5. Efectos...

Homenaje del Hispano T. C. a los tennistas aquí

Para despedir la temporada veraniega de 1934 y como homenaje a los ganadores de los varios torneos del año, así como a todos los aficionados que participaron en los mismos, el Hispano Tennis Club celebrará un banquete el próximo viernes por la noche en un conocido restaurant de Broadway y la calle 163.

Se ha invitado especialmente a los señores doctor Roberto Escobar, Consol General de Colombia; doctor Eduardo Buendía, vice-consul; y D. Luis Alfonso Gallardo, Contador del Consulado General del Ecuador.

Se hará entrega, durante el banquete, de los diferentes trofeos discutidos este año, a sus ganadores.

El ex rey Alfonso no cree próxima una restauración

La iglesia recibe con beneplácito en Roma la noticia del triunfo del gobierno

ROMA, Italia, octubre 8 (P).—La impresión del ex-rey Alfonso de que el fortalecimiento del gobierno de las derchas en España no presagia una próxima restauración de la monarquía, se conoció esta noche después de que el desterrado monarca estuvo sentado por espacio de varias horas en el "lobby" de un hotel de Roma, discutiendo la situación de su patria con sus amigos.

En círculos que gozan de su confianza se dijo que don Alfonso de Borbón no considera la situación presente como justificación para esperar un inmediato movimiento monárquico. El propio monarca se refirió a discutir la cuestión con los periodistas.

En una reunión de post-cena con miembros de las noblezas española e italiana, sin embargo, el ex-rey manifestó un vivo interés en las medidas de represión del levantamiento radical en España, hablando animadamente y haciendo gestos enfáticos. Dio vehementemente expresión de su acendrado catolicismo.

El ex-sobranero español ha estado examinando varias residencias en Italia y amigos suyos dicen que hay la posibilidad de que establezca su casa aquí. Su hijo don Jaime se halla con él.

En el Vaticano comentando oficialmente esta noche, algunos prelados expresaron satisfacción ante el aparente éxito del gobierno conservador español frente al alzamiento revolucionario.

No se pudo obtener declaración oficial alguna. También los círculos oficiales del gobierno italiano permanecían silenciosos, excepto para expresar la esperanza de un pronto restablecimiento de la paz y la normalidad.

Gentes de la iglesia no ocultaban el sentimiento de que el éxito de los revolucionarios hubiera sido un severo golpe a la iglesia en España.

La retención de Pita Romero en el gabinete de Lerroux ha creado impresión muy favorable en los círculos eclesiásticos.

Españoles eminentes que se hallan en esta ciudad opinan que a pesar de ser el gobierno actual favorable a la iglesia, no tiene, sin embargo, tendencias monárquicas.

Los izquierdistas que simpatizan con el movimiento de los rebeldes españoles atribuyen el fracaso de la revolución al hecho de que el ejército permaneció leal al gobierno.

Según aseguran, los revolucionarios representan la mayoría de la opinión pública española y que la cuestión de la iglesia es la principal razón de descontento. Asimismo, manifiestan que no es de esperarse que la paz dure mucho bajo el gobierno actual.

Los derechistas, por su parte, partidarios de la iglesia, indican que el gobierno español cuenta con opinión suficiente para hacer frente a cualquier situación.

Se adhieren a los rebeldes
LONDRES, octubre 8 (P).—El partido internacional laborista de la Gran Bretaña ha expresado en una resolución sus simpatías con el movimiento de los rebeldes españoles, acción que los periódicos comentan duramente.

El "Standard" defiende a Lerroux y a Gil Robles como amigos de la República y del constitucionalismo.

El "Times" elogia la victoria de la causa democrática sobre la dictadura del partido izquierdista y de sus aliados catalanes.

El "News Chronicle" opina que el fracaso de los socialistas españoles enseña, lo mismo que el anterior de los venses, que no sólo el heroísmo y la resolución son los que dan éxito a una revolución moderna, a menos que el ejército los apoye, por lo menos en parte.

El "Daily Mail" dice que la sangrienta semana "es una muestra del terror que ha hecho del nombre de Rusia una consigna".

El "Herald", socialista, aclama a los rebeldes.

LEA Y ANUNCIESE EN "LA PRENSA"

Los campeonatos colombianos de 1934 no se decidirán por el sistema de puntos

Se formarán "cuadros" por orden alfabético.—El contingente de atletas va a ser la máxima representación nacional

BARRANQUILLA, Colombia, octubre 8.—Decidido al parecer definitivamente que los 111 Juegos Deportivos Centroamericanos se posterguen hasta marzo del año entrante, el Comité organizador de las Olimpiadas de Colombia se ha asegurado una representación máxima de los elementos atléticos nacionales, ya que el país no tendrá que dividir sus deportistas entre el gran campeonato nacional que va a verificarse en esta ciudad, y el internacional que iba a celebrarse en San Salvador, ambos en el mes de diciembre.

Dejando a las diferentes asociaciones atléticas del país la tarea de organizar las diferentes delegaciones regionales, la Comisión Nacional de Educación Física se ha entregado a la tarea de dar los últimos toques a la organización técnica de los campeonatos. Se ha decidido últimamente que los premios para los ganadores consistan en medallas conmemorativas y diplomas.

Cada medalla va acompañada de un diploma. Se concede también un diploma al equipo ganador en un concurso por equipos. A petición de una asociación nacional puede el comité organizador conceder un diploma de mérito al concursante que haya tenido una brillante actuación y que no le haya correspondido premio.

Todos los participantes en los juegos reciben una medalla conmemorativa.

En resumen, se conceden tres medallas para cada prueba:

a) Para pruebas individuales:
I. Al vencedor, medalla de vermeil y diploma;
II. Al segundo, medalla de plata y diploma;
III. Al tercero, medalla de bronce y diploma.

b) Para las pruebas por equipos:
I. Al equipo vencedor, un diploma y sus reglas generales. A juicio del comité, se dará un diploma a cada uno de sus componentes.

En los juegos olímpicos de la República de Colombia se aplican los reglamentos deportivos de las Federaciones internacionales, acuerdo con la definición adoptada en Lausana en 1921.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

En el caso de que un deporte se practique en los juegos olímpicos no esté regido por la Federación Internacional o la que estado por una Federación internacional disuelta, el comité organizador de dictar disposiciones necesarias.

ALQUILERES

Apartamentos amueblados

115 STREET 106 East. Cuatro cuartos, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

Apartamentos sin amueblar

74 STREET 209 EAST. Cinco cuartos, apto. agua fría, con calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

105 STREET 210 EAST. Apartamento de 3 cuartos, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

110 STREET 18 EAST. Dos cuartos, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

111 STREET 221 EAST. Cuatro cuartos, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

118 STREET 154 EAST. Cuatro cuartos, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

125 STREET 58 WEST. 5, 6 cuartos, \$25.00 en adelante. Calefacción y agua caliente. Supl. \$2.00. Vea "Gaceta".

MONROE ST. 250. Casa Jackson Park 3-4 cuartos, baño, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

KELLY ST. 858. Casa en Intervale Ave. Expresa 130 St. 6 y 7 cuartos desde \$25.00. Acceden al edificio.

Cuartos amueblados

44 STREET 153 W. Tel. SUQUHANNA. 2-227. Cuartos con todos los adelantos. Baños y duchas privadas. \$3.50. Vea "Gaceta".

110 ST. 131 E. Cuartos amplios, independientes, calefacción, agua corriente, duchas, baños, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

111 ST. 111 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

112 ST. 112 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

113 ST. 113 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

114 ST. 114 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

115 ST. 115 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

116 ST. 116 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

117 ST. 117 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

118 ST. 118 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

119 ST. 119 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

120 ST. 120 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

121 ST. 121 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

122 ST. 122 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

123 ST. 123 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

124 ST. 124 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

125 ST. 125 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

126 ST. 126 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

127 ST. 127 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

128 ST. 128 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

129 ST. 129 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

130 ST. 130 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

131 ST. 131 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

132 ST. 132 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

133 ST. 133 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

134 ST. 134 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

135 ST. 135 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

136 ST. 136 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

137 ST. 137 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

138 ST. 138 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

139 ST. 139 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

140 ST. 140 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

141 ST. 141 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

142 ST. 142 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

143 ST. 143 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

144 ST. 144 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

145 ST. 145 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

146 ST. 146 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

147 ST. 147 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

148 ST. 148 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

149 ST. 149 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

150 ST. 150 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

151 ST. 151 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

152 ST. 152 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

153 ST. 153 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

154 ST. 154 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

155 ST. 155 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

156 ST. 156 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

157 ST. 157 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

158 ST. 158 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

159 ST. 159 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

160 ST. 160 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

161 ST. 161 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

162 ST. 162 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

163 ST. 163 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

164 ST. 164 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

165 ST. 165 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

166 ST. 166 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

167 ST. 167 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

168 ST. 168 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

169 ST. 169 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

170 ST. 170 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

171 ST. 171 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

172 ST. 172 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

173 ST. 173 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

174 ST. 174 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

175 ST. 175 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

176 ST. 176 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

177 ST. 177 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

178 ST. 178 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

179 ST. 179 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

180 ST. 180 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

181 ST. 181 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

182 ST. 182 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

183 ST. 183 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

184 ST. 184 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

185 ST. 185 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

186 ST. 186 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

187 ST. 187 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

188 ST. 188 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

189 ST. 189 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

190 ST. 190 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

191 ST. 191 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

192 ST. 192 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

193 ST. 193 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

194 ST. 194 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

195 ST. 195 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

196 ST. 196 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

197 ST. 197 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

198 ST. 198 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

199 ST. 199 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

200 ST. 200 W. Sala fuerte, \$4.50. Otros, \$3.00. Matrimonio, ducha, calefacción, gas y electricidad gratis. \$12.00. Vea "Gaceta".

EL RETORNO DE TARZAN



A lo largo de la costa tropical del Africa navegaba un barco de guerra francés en servicio de patrulla. Su primer oficial era el teniente d'Arnot, el viejo amigo de Tarzan. Por su iniciativa, el buque había echado anclas en la pequeña bahía para permitir a d'Arnot y a sus compañeros visitar de nuevo la cabana y la selva, lugares donde varios de los oficiales y marinos participaron en emocionantes aventuras dos años atrás.

Al llegar a tierra encontraron los naufragos del yate de Lord Tennington, quienes, bajo la inteligente dirección de éste, disfrutaban de comparativa seguridad y vivían confortablemente. El pequeño grupo no había abandonado nunca la esperanza de que el cuarto bote salvavidas hubiera ganado la costa. Luego, una mañana, apareció entre la selva, al sur del campamento, un ser extraño y repugnante.

Lord Tennington le recibió empujando su revólver, pero la semi-desnuda y asquerosa criatura le llamó por su nombre, corriendo hacia el Lord, quien reconoció entonces a "Monsieur Thuran", su elegante huésped de otro tiempo, a bordo del "Lady Alice". Cuando le interrogaron acerca de la suerte del resto de los ocupantes del bote, "Thuran" dijo: "Mon dieu, es demasiado terrible, solamente quedo yo vivo para relatar su historia."

Lamentando el triste fin de Jane y Clayton, el grupo se preparaba para regresar a bordo del crucero francés, que zarparía a la mañana siguiente, devolviendo los naufragos a la civilización. El teniente d'Arnot vagaba a lo largo de la costa, pensando en la amistad que trabara con Tarzan en esa misma comarca. De repente, su atención fue atraída por una extraña procesión que se divisaba a lo lejos.

COLOCACIONES

Oferta — Mujeres

Pantallas de lámparas, costureras y peradoras (seda), buena paga, permanente. Vea "Gaceta".

PANTALLAS DE LAMPARAS. Trabajadoras en casa. Mejores precios. Quilley, 179-5th Ave. Esquina 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

PANTALLAS, costureras, peradoras, con experiencia. Pantallas de seda. Acceden toda semana. Economy, 16 W. 22 St.

